



Autohaus Osterwieck
in Schöppenstedt

Neue Straße 33 · Tel.: 0 53 32/94 76 89

EU-Neuwagen der Marken VW, Škoda, Seat

**Neu- und
Gebrauchtwagen
EU-Neuwagen
Dienstwagen
Jahreswagen**



DER NEUE MAZDA 2 HYBRID

6 Jahre MAZDA GARANTIE

ELEKTRISCHES FAHRVERGNÜGEN ERLEBEN

Kraftstoffverbrauch im Testzyklus (WLTP): Kurzstrecke 3,0 - 2,8 l/100 km, Stadtrand 3,1 - 2,9 l/100 km, Landstraße 3,6 - 3,5 l/100 km, Autobahn 5,3 - 5,0 l/100 km, kombiniert 4,0 - 3,8 l/100 km. CO2-Emission kombiniert: 93 - 87 g/km.

AUTOHAUS PISKE GMBH
DER MAZDA HÄNDLER VON WOLFENBÜTTEL
Ahlumer Str. 86 · 38302 Wolfenbüttel · Tel. 05331-97020

Mehr Sicherheit für Passanten, weniger Lärm für Anwohner

Seit Langem hat sich der Rat der Stadt Schöppenstedt dafür eingesetzt, dass die Verkehrsgeschwindigkeit und der damit einhergehende Verkehrslärm im Innenstadtbereich von Schöppenstedt reduziert werden.

Schöppenstedt

Nun wurde die Situation zusammen mit dem Straßenverkehrsamt des Landkreises Wolfenbüttel, Vertretern des Stadtrates und der hiesigen Polizei vor Ort genauer betrachtet. Im Rahmen dieses Termins wurde die Errichtung einer 30er-Zone im gesamten Innenstadtbereich von Schöppenstedt erörtert und beschlossen.

Hierfür wurden mittlerweile bereits die Verkehrsschilder an den Zuwegungen aufgestellt. Dadurch gilt nun u. a. am Markt, auf der Jasperstraße, der Stobenstraße, der Braunschweiger Straße, der Elmstraße und der Wolfenbütteler Straße die zulässige Höchstgeschwindigkeit von 30 km/h.

Durch den Bauhof wurden auch Haltelinien und Piktogramme auf die Straße aufgebracht, um die neue Tempobegrenzung für Verkehrsteilnehmer optisch besser aufzuzeigen.

Verkehrsteilnehmer haben sich durch die 30er-Zone auf eine geänderte Verkehrsführung einzustellen. So gilt in einer solchen

Zone grundsätzlich die Rechtsvor-links-Regel, außer die Abweichung wird durch Verkehrszeichen kenntlich gemacht.

Es wird außerdem darauf hingewiesen, dass die vorherigen 30er-Zonen »Berliner Ring«, »Am Schützenplatz« und »Meyen-

burgstraße« somit erweitert wurden. In diesen Bereichen gilt also auch weiterhin ein Tempolimit von 30 km/h.



Verwaltungsmitarbeiter Sören Schnepf, Stadtdirektor Rainer Apel und Ordnungsamtsleiter Tobias Isensee (v. l.) vor einem der neu angebrachten Schilder in Schöppenstedts Innenstadt

Schöppenstedt



Das »Duo Klangfarben« unterstützt den Ass-II-Koordinationskreis musikalisch bei dessen Informationsveranstaltung mit Elm-Asse-Samtgemeindebürgermeister Dirk Neumann am Mittwoch, dem 28. September, die um 18 Uhr in der Eulenspiegelhalle Schöppenstedt beginnt. Im Anschluss wird ab etwa 20 Uhr ein Konzert des Duos aus Gudrun Peter (Gesang, Harfe, Gitarre, Flöte und Überraschungsinstrumente) sowie Bernhard Foitzik (Gesang und Gitarre) stattfinden. Das »Duo Klangfarben« ist ein vielseitiges Team, dem man die Spielfreude bei ihren Konzerten anmerkt. Ihr Programm »Lieblingslieder« besteht aus Songs zahlreicher bekannter Musiker. Kleine Anekdoten und Gedichte runden das Programm ab.

Schöppenstedt



Anfang September fand wieder der traditionelle Eulenspiegelcup des TSV Schöppenstedt statt. 32 Aktive nahmen daran teil mit einer Gruppen- und anschließender K.-o.-Runde im Doppel. Bei herrlichem Wetter wurde gutklassiges Tennis geboten, sodass die zahlreichen Zuschauer auf ihre Kosten kamen. Für das leibliche Wohl wurden Fassbier, Fleischiges vom Grill, belegte Brötchen, Kuchen und Kaffee angeboten. Es herrschte eine gute Stimmung auf den Plätzen. Am Sonntag Nachmittag gab es die Endspiele. Bei den Herren siegten Klaus Specht und Jan Bartram, die sich gegen die Titelverteidiger Dennis Wahrmond und Roman Erath mit 5:7, 6:3 und 6:2 durchsetzten. Bei der Herren 60/Mix-Gruppe gewannen Klaus-Peter Weidlich und Christoph Ahrens gegen Christian Schneider und Jörg Weihbusch. Es war erneut ein gelungenes Doppelturnier, das im nächsten Jahr wiederholt werden soll. Das Foto zeigt (v. l.): Turnierleiter Holger Schilling, die Herrnsieger Klaus Specht und Jan Bartram sowie Abteilungsleiter Timm Twardzik.



Apotheke Schöppenstedt




Parkplätze vor der Apotheke

Apotheke Schöppenstedt Neue Str. 1E
38170 Schöppenstedt
Apotheker Volker Seybold e.K.
Mo. - Fr. 8.00 h - 19.00 h Sa. 9.00 h - 13.00 h
Tel.: 0 53 32/17 77 · Fax: 0 53 32/9 36 68 74



0 53 52 - 27 27

● FARBEN ● TAPETEN ● BODENBELÄGE

TEPPICHVERLEGUNG

45,- € Beim Kauf eines Teppichbodens

lose im privaten Wohnbereich **Lieferung GRATIS**

SCHÖNINGEN • WEINBERGSTRASSE 1

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke

Verglasungen • Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen • Bildereinrahmung

Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48
für Schöningen, Königslutter, Helmstedt, Schöppenstedt



Restaurant • Cafe • Biergarten • Hotel • Saal

ab 23.9.2022 bayrische Schmankerl

JEDEN Samstag Steak-Tag: ab 15,90 €*
JEDEN Sonntag Schnitzel-Tag: ab 11,90 €*
Angebot gilt nicht an Feiertagen.
mit Beilagen

Burgplatz 1 • 38364 Schöningen
☎ 0 53 52-90 75 90 • ✉ principale@t-online.de



HEITEC BLACK METALS GMBH

Ankauf von Schrott und Metallen

Bahnhofstraße 95
38259 Salzgitter-Ringelheim
Tel.: 05341-90 33 00
www.heitec-blackmetals.de

Ihr zertifizierter Schrott- und Metallhandel

Scheiben-Doktor.de
Reparatur & Austausch powered by Car King

Scheiben-Doktor Wolfenbüttel
Inh. André Gregus
Adersheimer Str. 85a
Telefon 05331 31584





Autohaus Osterwieck
in Schöppenstedt

Neue Straße 33 · Tel.: 0 53 32/94 76 89

EU-Neuwagen der Marken VW, Škoda, Seat

**Neu- und
Gebrauchtwagen
EU-Neuwagen
Dienstwagen
Jahreswagen**



Postbank Finanzberatung AG
Streplingerode 17 • 38350 Helmstedt

Marc Wesemeyer
Ihr Gebietsleiter vor Ort

Telefon 05351 536 2 536
Mobil 0151 11 582 552
E-Mail marc.wesemeyer@postbank.de

KUNDENEMPFEHLUNG
WhoFinance
TOP BERÄTER
für Baufinanzierung
Von Kunden empfohlen - 11/2021

Baufinanzierung bis 110%,
Privatdarlehen, Autokredite,
Umschulden, alles zu Top-Zinsen



Die TSGK feierte zehnjähriges Bestehen ihrer Krippe

Bei strahlendem Sonnenschein feierte die Turn- und Sportgemeinschaft Königslutter (TSGK) das zehnjährige Bestehen ihrer Kinderkrippe auf dem Kindergartengelände des Vereins. Die Vorsitzende des Öffentlichkeitsausschusses Sabine Kolbe sowie Königslutters Bürgermeister Alexander Hoppe konnten zahlreiche Eltern und Kinder sowie weitere Besucher willkommen heißen.

Königslutter

Kolbe erinnerte an den 1. September 2012, an dem die Arbeit in den damals völlig neuen Krippengruppen begann, im Jahr des 150-jährigen Bestehens des Vereins: »Es war eine tolle Ergänzung des Angebotes des Sportkindergartens. Heute werden im Kindergartenbereich 25 Kinder und im Krippenbereich 30 Kinder betreut, gefördert und gefordert. Seit Januar dieses Jahres betreut Stephanie Meyer die Kita. Sie wird unterstützt durch elf pädagogische Mitarbeiterinnen und zwei Reinigungskräfte.«

Bürgermeister Alexander Hoppe dankte den Verantwortlichen der TSGK dafür, dass der Verein in so vorbildlicher Weise die Aufgaben der Kinderbetreuung für die Stadt wahrnimmt. »Sie können stolz auf diese Einrichtung sein, wir sind es auf die TSGK. Sie leisten hier sehr gute Arbeit.«

Nach dieser Begrüßung »voll des Lobes« entwickelte sich auf dem idyllischen Gelände ein im wahrsten Sinn des Wortes buntes Treiben. Zwei große Hüpfburgen mit Sicherheitsnetzen luden zum Toben ein. Bei einem Glücksrad gab es kleine, aber feine Gewinne. Das gute alte Dosenwerfen wurde ebenso gut angenommen wie das Entenangeln in einem kleinen Becken. Als Wegzehrung gab es eine bunte Tüte mit selbst ausgesuchten Zutaten. Durch das immer wieder beliebte Gesichterschminken und die Glitzer-Ta toots auf Armen und sogar Beinen wurde das Geschehen noch sichtbar bunter. Eine Seifenblasenmaschine spuckte kontinuierlich die schillernden Blasen aus. Das Team der pädagogischen Mitarbeiter sowie das der Geschäftsstelle betreute die jeweiligen Stationen mit erkennbarem Spaß.

Wie bei solchen TSGK-Vereinsveranstaltungen üblich, hatten

viele erwachsene Mitglieder auch für diesen Nachmittag zahlreiche Kuchen und süße Leckereien gespendet, mit denen man sich im Jugendraum mit Kaffee für die weiteren Stunden gegen eine kleine Spende stärken konnte. Hier bewährte sich das

kompetente Kuchenteam, denn nahezu alle kleinen und großen Besucher machten von diesem Angebot rege Gebrauch. Sowohl draußen als auch drinnen war zudem ausreichend Gelegenheit für die Gäste zu Gedanken- und Erfahrungsaustausch.



Sabine Kolbe und Alexander Hoppe begrüßten die kleinen und großen Besucher



Bei Verkaufsauftrag
Energieausweis inklusive

DRINGEND
VERKAUFER und
VERMIETEN gesucht!



**SR
IMMOBILIEN**

Wir erfüllen
IHRE
Wohnträume

Handy 0171-9584973
www.sr-immobilien.com · steffi.rothe@sr-immobilien.com

Aktivierende Pflege MDK-Benotung A
pro III. Lebensphase in Königslutter/Langeleben

ANDERS • BESSER • EINFACH GUT
keine Hilflosigkeit, keine Langeweile, keine Einsamkeit

Für Menschen mit demenziellen Erkrankungen bieten wir speziell auf den Einzelnen abgestimmte tagesstrukturierende Angebote.

Wir sind Corona-FREI

- Alltagsbegleitung § 53c – Betreuung
- Tierhaltung möglich
- qualifizierte individuelle Pflege
- Tierstreichelstunden
- fachärztliche Betreuung
- im Haus: Friseur und med. Fußpflege
- Sturzprävention
- wir kochen selber – hauseigene Küche
- Wellness für Senioren,
- Veranstaltungen, Ausflüge Festivitäten
- z. B. Wohlfühlbäder/Wohlfühltag
- jeglicher Art (Modenschau, Sommerfest)
- Snoezeln/Reiki
- Selbstgestaltung der Räumlichkeiten

Vertragspartner der Kranken- und Pflegekassen, KZP + Verhinderungspflege

Eigenanteil der Pflegekostensätze bei 30,42 Tagen

Pflegegrad 0 = 1.918,59 € | Pflegegrad 1 = 1.437,53 € | Pflegegrad 2 = 1.437,53 € | Pflegegrad 3 = 1.437,53 € | Pflegegrad 4 = 1.437,53 € | Pflegegrad 5 = 1.437,53 €

Pflegeplätze frei für:
• Damen • Herren
• Pärchen

Seniorenheimat Langeleben
Alten- und Pflegeheim Monika Röttger
Langeleben 1 • 38154 Königslutter
Tel.: 0 53 53/80 44 • Fax: 0 53 53/82 19
koenigslutter@seniorenheimat-langeleben.de
www.seniorenheimat-langeleben.de

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke

Verglasungen • Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen • Bildereinrahmung

Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48
für Schöningen, Königslutter, Helmstedt, Schöppenstedt

Meyer Menü
LIEPERT LEDER

Mittagessen
täglich frisch gekocht

-20%*

jetzt probieren

***Unseren Menüplan finden Sie in dieser Zeitung.**

team
bau • energie

team energie Helmstedt



- HEIZÖL
- DIESEL
- ADBLUE
- ERDGAS
- STROM
- PELLETS
- SCHMIERSTOFFE

Emmerstedter Str. 16a | 38350 Helmstedt | Tel 05351 31377

Wir machen's möglich! www.team.de

BriSand

Café-Restaurant im CENTRO KO

Rouladenbuffet

am 3. und 31. Oktober von 12.30 bis 14.00 Uhr

- Rinderroulade mit Speck und Gurke
- Wildschwein-Wirsingroulade
- Schweineroulade mit Pilzfüllung
- hausgemachtes Apfelrotkraut, Butterbohnen, Kartoffeln, Kroketten und Klöße
- Paprikaschiffchen mit Couscous gefüllt in Tomatensauce und Reis
- verschiedene Blattsalate mit Joghurt- oder Hausvinaigrette, Kürbissalat, Couscoussalat
- verschiedene Dessertvariationen

Unsere Öffnungszeiten: Amtsgarten 3 • 38154 Königslutter
täglich von 7 bis 21 Uhr Tel. 0 53 53-9 30 37 44 • www.brisand.eu

Schloß Schöningen

Restaurant • Cafe • Biergarten • Hotel • Saal

ab 23.9.2022
bayrische Schmankerl

JEDEN Samstag → Steak-Tag: ab 15,90 €*

JEDEN Sonntag → Schnitzel-Tag: ab 11,90 €*

*Angebot gilt nicht an Feiertagen.

Burgplatz 1 • 38364 Schöningen

☎ 0 53 52-90 75 90 • ✉ principale@t-online.de



HEITEC BLACK METALS GMBH

Ankauf von Schrott und Metallen

Bahnhofstraße 95
38259 Salzgitter-Ringelheim
Tel.: 05341-90 33 00
www.heitec-blackmetals.de

Ihr zertifizierter Schrott- und Metallhandel



...himmlische Ideen
tapeziert und gestrichen.

Angelika Schröter

Königslutter/Rhode
www.ihre-malermeisterin.de

Ihre Malermeisterin

Tel. 0 53 65/20 87-01
angels@ihre-malermeisterin.de





**Autohaus
Osterwieck**
in Schöppenstedt

Neue Straße 33 · Tel.: 0 53 32/94 76 89

EU-Neuwagen der Marken VW, Škoda, Seat

**Neu- und
Gebrauchtwagen
EU-Neuwagen
Dienstwagen
Jahreswagen**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Dachdecker und Zimmerer (m/w/d).



Jaggi Holzbau

Zimmerermeister und Betriebswirt

Ringstraße 10
38384 Gevensleben
OT Watenstedt

Tel.: 0 53 54-7 59 28 40
jaggiholzbau@gmx.de
www.jaggi-holzbau.de

- Dachstühle
- Dacheindeckung
- Fachwerkbau & -sanierung
- Baudenkmalpflege
- Fassadenbekleidung
- Balkone, Terrassen, Carports
- Trockenbau & Innenausbau
- Einbau von Fertigelementen
- Modernisierung nach EnEV
- Reparaturen
- Beratung & Planung

Viele Gespräche beim langersehnten Wiedersehen

Kürzlich hat – nach diesmal vierjähriger Pause – wieder ein Treffen der ehemaligen Einwohner und Freunde des verschwundenen Dorfes Alversdorf stattgefunden.

Schöningen

Viele langjährige Teilnehmer konnten nicht mehr dabei sein, aber 80 Personen aus der näheren und weiteren Umgebung hatten sich auf den Weg nach Schöningen gemacht. Auch von Berlin, Mannheim oder Morsbach in Nordrhein-Westfalen war ihnen der Weg nicht zu weit. Man merkte schon bei der Ankunft, dass die Vorfremde, nach der langen Auszeit die ehemaligen Schulkameraden, Nachbarn und Bekannten wiederzusehen, sehr groß war. Die Gespräche begannen schon nach dem Eintreffen, und während der ganzen Zusammenkunft wurde weiter erzählt, gelacht, und es wurden in der familiären Runde Erinnerungen ausgetauscht. Von allen Beteiligten der Zusammenkunft wurde der Wunsch laut, dass in zwei Jahren das nächste Treffen stattfinden möge.



Vor dem Alversdorfer Ortsschild ist das Orga-Team zu sehen (v. l.): Ingrid Rosenstiel, Horst Kubath, Martha Wittek, Klaus-Dieter Thyme und Detlef Woicke. Es fehlt Uwe Kretschmer

Dein Reisebüro in Schöningen

Ferien-Center am Elm

Niedernstraße 18

Inh.: Bernd Hellwig

Tel.: 0 53 52/93 77 09

E-Mail: Hellwigreisen@web.de

FRAG DEIN
REISEBÜRO

**Beachten Sie unsere
Top-Urlaubsangebote
auf der letzten Seite!**



Schloß Schöningen
Restaurant • Cafe • Biergarten • Hotel • Saal

ab 23.9.2022
bayrische Schmankerl

JEDEN Samstag ➔ **Steak-Tag: ab 15,90 €***
JEDEN Sonntag ➔ **Schnitzel-Tag: ab 11,90 €***
Angebot gilt nicht an Feiertagen.
mit Beilagen

Burgplatz 1 • 38364 Schöningen
☎ 0 53 52-90 75 90 • ✉ principale@t-online.de

Schöningen



Anlässlich der 100. Wiederkehr der Einweihung des MTV-Platzes wurde vom Vorstand des MTV Schöningen eine Roteiche gepflanzt. Die zu dieser Jubiläumsveranstaltung recht zahlreich erschienenen Vereinsmitglieder wurden zudem für ihre Vereinstreue – vor allem in den zurückliegenden Coronajahren – mit einem »Dankeschön-Imbiss« aus der Feldküche, vom Grill und von der Theke überrascht. Einige Abteilungen präsentierten Mitmach-Trainingseinheiten, welche sehr gut und freudig angenommen wurden. Im Rahmen der Aktion des Kreissportbundes »Ehrenamt überrascht« wurde Wolfgang Behrens für sein langjähriges, außergewöhnliches ehrenamtliches Engagement als »Vereinsheld« geehrt und erhielt die Präsenttasche des Kreissportbundes. Der erste Vorsitzende des MTV Heinz Schnabel bedankte sich bei den Sponsoren, den Organisatoren und allen Helfern, ohne deren Unterstützung und Engagement die Jubiläumsveranstaltung in diesem Rahmen nicht möglich gewesen wäre.

Schöningen

Weinfest vor Schlosskulisse

Das beliebte Weinfest, ausgerichtet vom Verkehrsverein Schöningen, findet in diesem Jahr wieder statt. In stilvoller Atmosphäre vor einer schönen Schlosskulisse können die Besucher am Sonnabend, dem 24. September, von 16 bis 21 Uhr so manchen edlen Tropfen genießen. Für Weinliebhaber ist das Fest ein unbedingtes Muss. Dessen besonderes Flair hat sich längst herumgesprochen. Der schmackhafte Rebensaft, der aus den zwei Weinanbaugebieten Pfalz und Saale-Unstrut kommt, wird auf dem Burgplatz in einem dafür eigens errichteten Weingarten ausgeschenkt. Auch der Gefängnishof lädt zum Verweilen ein. Aber es gibt natürlich nicht nur Rot- und Weißwein, sondern auch ein kühles Blondes oder ein Gläschen Sekt. Darüber hinaus können die Besucher mehrere kulinarische Leckereien wie Flammkuchen, Käse, Leberkäse oder Wurst probieren, die an den Verkaufsständen angeboten werden.



HAPPY CAR WASH

Autopflegecenter Schöningen, Am Galgenberg 1a neben der SB-Tankstelle, Tel. 0 53 52-90 91 55, Fax 0 53 52-90 91 56

Ölwechsel • Zubehörteile • Reifenservice

Oktober-Angebot: P2

- Schaumwall • Radwäsche
- Textilwäsche • Nanopolitur
- Unterbodenwäsche
- Schaumwachs
- Power-Trocknung

14,95 €
11,95 €

Alle Waschprogramme mit 2 mal Power-Trocknung und Bedienung! Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Inhaber: Alexander Simat

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke

**Verglasungen • Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen • Bildereinrahmung**

**Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48
für Schöningen, Königslutter, Helmstedt, Schöppenstedt**



ELENSEK
Autos und mehr

Wir suchen für sofort einen

Kraftfahrzeug-Mechatroniker (m/w/d)
(Geselle/Meister)



AUTO MOBIL
MEISTERWERKSTATT

Tel. 0 53 52 - 21 44

Bahnstraße 18 • 38364 Schöningen • Fax: 0 53 52 - 42 48



**Dachdeckermeister
Andreas Drube**

- ✓ Dachrinnen - Dachrinnen - Dachrinnen
- ✓ Super Qualität aus Meisterhand
- ✓ Kostenvoranschlag natürlich kostenlos

Tel. 05352- 9062290 oder 0151-21781291 • Mail: dachhilfe@freenet.de

- Grundpflege
- Behandlungspflege
- Hauswirtschaft
- Verhinderungspflege
- Palliative Versorgung



Ambulanter Pflegedienst am Elm

Inhaber: Florian Stein
Elmstraße 1 • 38364 Schöningen
• Tel. 0 53 52-90 99 450

**Party-Service
der
Landschlachtere**



RÖMMLING

Der Frische wegen
aus eigener Schlachtung

Hauptstraße 5 – 38173 Evessen
Telefon 05333/210
Markt 7 – 38170 Schöppenstedt
Telefon 05332/9464550

**Für unsere Suppenkasper – Suppentag:
29. September: Linsensuppe
6. Oktober: Grüne-Bohnen-Suppe**

www.landschlachtere-roemmling.de

Bäckerei Konditorei Garbe zwischen Elm und Asse
Am Backhaus 1 • 38170 Amleben • Telefon 0 53 32/10 38
Bahnhofstraße 2 • 38170 Schöppenstedt • Telefon 0 53 32/26 16

...angebot gut!

Glindemanns Landei Frische Eier aus dem Hühnermobil
Durchgehend geöffnet

Hof Glindemann
Im Dorfe 5 | Volzum

www.hof-glindemann.de

Bezahlbare 24-Stunden-Pflege und Betreuung im eigenen Zuhause durch liebevolle polnische Pflegekräfte. **60x** in DE

- ✓ Marktführer mit 15 Jahren Erfahrung
- ✓ Persönlicher Ansprechpartner in der Nähe
- ✓ Nur 5-7 Tage Vorlaufzeit
- ✓ Keine Vertragsbindung

Die sichere Alternative zum Pflegeheim

Lassen Sie sich von einem Ansprechpartner in Ihrer Nähe unverbindlich beraten.

pflegehelden
Aus Liebe Für Menschen

Pflegehelden® Braunschweig
Wilhelmstraße 74, 38100 Braunschweig
Telefon: 0531 20805800
www.pflegehelden-braunschweig.de

Schreiben Sie uns unter: info@stadtspiegel24.de

Baubeginn von zwölf modernen Windenergieanlagen

Die Landwind-Gruppe hat mit dem Bau von zwölf Windenergieanlagen in den Gemarkungen Uehrde, Klein Winnigstedt (Landkreis Wolfenbüttel) und Gevensleben (Landkreis Helmstedt) begonnen. Zehn alte Windenergieanlagen werden abgebaut. Die Inbetriebnahme ist für Winter 2023/Frühjahr 2024 geplant.

**Uehrde/Klein Winnigstedt/
Gevensleben**

»Wir haben mit dem Wegebau begonnen«, teilt Landwind-Geschäftsführer Alexander Heidebroek mit. In unmittelbarer Nähe zum Firmensitz der Landwind-Gruppe entstehen in dem im regionalen Raumordnungsprogramm (RROP) um Uehrde erweiterten Gebiet zwölf moderne Windenergieanlagen. Zehn Windenergieanlagen, die teilweise bereits mehr als 20 Jahre alt sind, werden abgebaut.

Die neuen Anlagen des Herstellers Nordex vom Typ N163/6.X haben eine Nabenhöhe von 164 Metern, einen Rotordurchmesser von 163 Metern, eine Gesamthöhe von 245 Metern und eine Nennleistung von 6,8 Megawatt. »Eine moderne Anlage produziert rund viermal so viel Energie wie eine der alten Anlagen«, sagt Heidebroek. Die zwölf neuen Anlagen haben eine Nennleistung von insgesamt 81,6 Megawatt und werden jährlich insgesamt rund 180 Millionen Kilowattstunden elektrische Energie produzieren. »Rein rechnerisch

können damit über 120 000 Menschen im Jahr mit erneuerbarer Energie versorgt werden. Damit leistet unsere Region einen großen Beitrag zur Energiewende und Energieunabhängigkeit«, so Heidebroek. Die zwölf Anlagen werden jährlich etwa 128 000 Tonnen CO₂ einsparen.

Die Inbetriebnahme der Windenergieanlagen ist für Winter 2023/Frühjahr 2024 geplant. »Bei Interesse bieten wir gerne eine Baustellenbesichtigung an, um die Anwohner über die einzelnen Schritte zu informieren«, sagt Heidebroek.

Zudem können interessierte Bürger Mitglied in der neu gegründeten Landenergie Bürger eG werden. Die Energiegenossenschaft hält u. a. Anteile an einer Windenergieanlage in Uehrde und bietet ihren Mitgliedern die Möglichkeit, sich aktiv in die Themen Energiewende und Förderung von Zukunftstechnologien einzubringen. Ein Genossenschaftsanteil beträgt 500 Euro. Es müssen mindestens vier Geschäftsanteile gezeichnet werden. Weitere Informationen gibt es auf www.landwind-gruppe.de.



Der Wegebau für die zwölf modernen Windenergieanlagen hat bereits begonnen

Wir machen Energiewende – werde Teil unseres Teams!

Die Landwind-Gruppe plant, baut und betreibt Windenergie- und Photovoltaikanlagen. Akzeptanz und Bürgernähe sind für uns genauso elementar wie Work-Life-Balance. In unserem stetig wachsenden Team bieten wir dir vielfältige Jobs.

Landwind-Gruppe
Aus Tradition. Eine Vision. Neue Energie.

Region/Hannover



»Die schrecklichen Vorgänge in der Ukraine seit Putins Überfall am 24. Februar haben auch in Niedersachsen eine Welle der Hilfsbereitschaft ausgelöst. Unzählige Aktivitäten auf ehrenamtlicher und privater Ebene sind mehr als lobenswert. Viele Menschen spenden, sammeln, organisieren Hilfstransporte etc. Darauf können wir wirklich stolz sein«, so Landtagsvizepräsident Frank Oesterhelweg. »Stellvertretend für viele« hatte der Unionspolitiker Vertreter von drei freiwilligen Feuerwehren in den Landtag nach Hannover eingeladen, »um einfach mal Danke zu sagen«. Mit dabei waren Kameraden aus Barnstorf um Ortsbrandmeister Patrick Dube. Die Barnstorfer brachten noch einen Gast aus Baden-Württemberg mit: Mit Kreisbrandmeister Frank Jahraus aus dem Landkreis Freudenstadt hatten die Barnstorfer Feuerwehrleute eng zusammengearbeitet und die Transporte von Feuerwehrfahrzeugen und Hilfsgütern organisiert und durchgeführt. Auch die freiwilligen Feuerwehren aus Hemkenrode mit Ortsbrandmeister Tobias Breske und Bornum am Elm mit Ortsbrandmeister Axel Günther waren dabei. Sie hatten ebenfalls aktiv gesammelt und Hilfstransporte organisiert. »Ich habe mich über das Interesse meiner Feuerwehr-Gäste sehr gefreut. Noch nie war ich vorher mit einer Besuchergruppe in Hannover fünf Stunden zusammen, selten wurde so intensiv diskutiert. Die Schilderungen dieser Kameraden haben mich sehr bewegt – bemerkenswert, mit welchem Eifer und bis an den Rand der Erschöpfung hier das Motto ›Gott zur Ehr, dem Nächsten zur Wehr‹ mit Leben erfüllt wurde!«, so Frank Oesterhelweg.



Nächtliche Leuchtfeuer gehören der Vergangenheit an

Anwohner stört das dauerhafte Blinken der Windenergieanlagen am Nachthimmel. Das Leuchten ist aber unabdingbar, damit der Flugverkehr die immer größeren Türme auch nachts erkennt. Um die Akzeptanz der Windkraft zu stärken, blinken die Leucht Bundesweit bald nur noch nach Bedarf.

Aus Sicherheitsgründen der Luftfahrt gilt für Windenergieanlagen (WEA) ab einer Gesamthöhe von mehr als 100 Metern, dass sie

nachts durch Lichtsignale gekennzeichnet werden. In Deutschland unterliegen rund 58 Prozent dieser Kennzeichnungspflicht. Doch das rote Blinken stört Anwohner und bildet ein echtes Akzeptanzproblem in Sachen Windenergie.

Bereits 2018 forderte das Energiesammelgesetz (EnStG), dass in Deutschland die roten Blinklichter nur leuchten sollen, wenn sich ein Flugobjekt dem Windpark nähert. Eine sinnvolle Maßnahme, denn Flugobjekte fliegen nachts sehr selten in der Höhe von einer WEA. Die Umsetzungspflicht der sogenannten bedarfsgesteuerten Nachtkennzeichnung (BNK) wurde nun zum dritten Mal verlängert. Die neue Frist endet am 01. Januar 2024. Ursachen der Verlängerung sind zum einen, dass es nur wenige Anbieter der neuen Technologien gibt. Zum anderen verzögert sich die Anpassung des luftfahrtrechtlichen Rahmens. Hinzu kommt die Allgemeine Verwaltungsvorschrift zur Kennzeichnung von Luftfahrthindernissen (AVV Kennzeichnung), die die Genehmigung der Inbetriebnahme auch verzögern kann. Für die AVV-Kennzeichnung sind wiederum eine Reihe an Voraussetzungen zu erfüllen wie beispielsweise eine standortspezifische Zustimmung der Landesluftfahrtbehörde auf der Grundlage eines Gutachtens der DFS sowie eine Zulassung durch die Bundes-Immissionsschutzgesetz (BImSchG)-Behörde.

In unserem Windpark Söllingen im Landkreis Helmstedt wurden die Anlagen bereits mit der bedarfsgesteuerten Nachtkennzeichnung ausgestattet. Empfänger für Transpondersignale überwachen dort die Umgebung der Windenergieanlagen. Befindet sich ein Flugobjekt im Umkreis von vier Kilometern bei einer WEA und unterschreitet eine Flughöhe von 600 Metern, werden durch Radarsignale Flugobjekte geortet und die Nachtkennzeichnung des Windparks für wenige Minuten eingeschaltet. Durch die BNK leuchten die Windparks erheblich weniger, und Lichtemissionen können drastisch um bis zu 90 Prozent reduziert werden. Im Windpark Söllingen konnte ein besonderes Highlight umgesetzt werden. Mithilfe der Peripheriebeleuchtung, die sich besonders für größere Windparks eignet und deutschlandweit bisher kaum umgesetzt wurde, leuchten bei einem sich nähernden Flugobjekt nur die äußeren Windenergieanlagen – also 13 der 17 Anlagen. So kann das Leuchten weiter minimiert werden. Die Windenergieanlagen in Söllingen wurden bereits mit der entsprechenden Hardware aufgerüstet. Nun fehlt noch die standortspezifische Prüfung seitens der benannten Stelle des BNK-Herstellers sowie die finale Bestätigung der Luftfahrtbehörde Hannover.

Es ist nun höchste Zeit, liebe Leserinnen und Leser, die bedarfsgesteuerte Nachtkennzeichnung in die Tat umzusetzen, denn dies ist ein großer Schritt, mehr Zuspruch für Windenergieanlagen in der Bevölkerung zu erhalten.

Herzliche Grüße
Ihre Bärbel Heidebroek

Senioren erkundeten mit Fahrrädern Kulturstätten

Organisiert durch den Senioren-Arbeitskreis der Samtgemeinde Sickinge »Kultur und Bildung«, fand die 1. »Fahrrad-Kul-Tour« statt.



Samtgemeinde Sickinge

Joachim Rust vom Seniorenkreis Sickinge hatte die Kulturreise vorbereitet. Erster Treffpunkt war die Kirche in Hötzum, wo die 15 Radfahrer von der Kirchenvögtin Janette Larsen begrüßt wurden. In der Kirche erklärten Christina Hoffmann und Saskia Owczarski vom Kirchenvorstand die 1000-jährige Geschichte der Kirche mit dem Umbau in den 1950er-Jahren sowie die Angebote der Kirchengemeinde für die etwa 900 in Hötzum lebenden Menschen. Wegen der fehlenden festen Pastorenstelle finden nur alle zwei Wochen Gottesdienste in der Kirche statt.

Rust erklärte den von ihm im Jahr 2009 restaurierten Wandaltar, welcher nach dem Umbau der Kirche in den 50er-Jahren vom damaligen Landwirt Baumann auf seinem Scheunenboden eingelagert und erst nach 40 Jahren durch reinen Zufall entdeckt wurde, weil man die davor gelagerten alten Dachziegel für eine Reparatur entfernte. Durch die Initiative vom damaliger Pastor Marin Feuge konnte der stark beschädigte Wandaltar durch eine große Spendenaktion der Hötzumer und der Curt-Mast-Jägermeister-Stiftung restauriert und am Ostermontag 2009 feierlich enthüllt werden.

Zweiter Treffpunkt war das Herrenhaus in Sickinge, wo die

Radler von Bürgermeister Ingo Geisler begrüßt wurden. Im historischen Rittersaal erklärte Rust die aufwendigen Restaurierungen des unter Denkmalschutz stehenden, über 300 Jahre alten Herrenhauses, welches vom berühmten Barockbaumeister Hermann Korb erbaut und 2008 mit Silikatfarben in Eisenoxydrot (auch Englischrot genannt) beschichtet wurde, so wie die von Korb erbaute Trinitatiskirche und das Schloss in Wolfenbüttel. Dabei erwähnte Rust, dass es für ihn eine große Ehre war, die Restaurierungen im Auftrag der Gemeinde gutachterlich zu begleiten.

Der dritte Treffpunkt war das »Café Burschenhof« in Sickinge, wo die auf 22 Teilnehmer angewachsene Gruppe bei Kaffee, Kuchen und kalten Getränken vom Team des Seniorenkreises Sickinge bedient wurde. Mit einer digitalen Präsentation über die Restaurierungen des Wandalters in der Kirche Hötzum und dem Herrenhaus Sickinge hielt Rust einen Kurzvortrag und las noch eine von ihm im Buch »300 Jahre Herrenhaus Sickinge« geschriebene Geschichte vor.

Abschließend bedankten sich Peter Sauer als Sprecher des Arbeitskreises »Lissi« (Leben in der Samtgemeinde Sickinge) und Dieter Lorenz, Altbürgermeister aus Sickinge, beim Seniorenkreis Sickinge herzlich für die lehrreichen Erlebnisse.

Schöningen



Die Tennisabteilung des MTV Schöningen veranstaltete die diesjährigen Vereinsmeisterschaften mit Sommerfest und Vereinsfrühstück. In den einzelnen Konkurrenzen konnte sich in der Jugend Nils Gessert mit 6:3 und 6:1 gegen Nico Knechtel durchsetzen (Foto). Im Mixed hatten Barbara Langhans/Claudio König mit 7:6, 0:6 und 7:10 gegen Sabine Blau/Klaus Gruhnert das Nachsehen. Im Herreneinzel ließ Jan Winschewski mit 6:2 und 6:0 Claudio König keine Chance. Das Dameneinzel entschied Angelika Bernhauser mit 6:2 und 6:3 gegen Sandra Simson für sich. Das Herrendoppel gewannen Gunter Hagel/Marco du Bois gegen die Titelverteidiger Sven Segger/Philip Dorau mit 6:4 und 7:5. Im Damendoppel unterlagen Angelika Bernhauser/Sandra Simson mit 3:6 und 1:6 den neuen Vereinsmeistern Barbara Langhans/Sabine Blau. Weitere Informationen gibt es auf www.mtv-schoeningen.de/abteilungen/tennis.



REINIGUNGSHELDINNEN* GESUCHT!

Glas- und Gebäudereiniger*

Reinigungskräfte*

- ✓ krisensicherer Job
- ✓ Tariflohn
- ✓ attraktive Arbeitszeiten

➔ Bewerbung unter 05331 / 90 880-0
➔ alle Stellen auf rotaputz.de/jobs

*m/w/d

RotaPutz
Gebäudereinigungsgesellschaft mbH

**IHRE REINIGUNGSPROFIS
AUS DER REGION**

05331 / 90 880-0 · www.rotaputz.de
Hohnrods Hof 12 · 38302 Wolfenbüttel

Jerxheim



Im Rahmen einer Feierstunde zu seinem 75. Jubiläum hat der TSV Jerxheim engagierte Ehrenämter sowie sehr langjährige Mitglieder geehrt. Das Foto zeigt: Philipp Ralphs (Vorsitzender), Axel Mauhake (50 Jahre TSV), Carola Reinhardt (langjährige Fußballbrosche), Anne Pankau (60 Jahre TSV), Friedrich Wilhelms (langjähriger Kassentier), Friedrich Köchy (langjähriger Vereinsvorsitzender), Erwin Klehr (60 Jahre TSV), Renate Schwartinski (50 Jahre TSV) sowie Dieter Sastedt (50 Jahre TSV sowie und zwölf Jahre Vorstandsmitglied). Während der abendlichen Geburtstagsparty »Blau-gelb-geil – 75 Jahre TSV« wurden außerdem Jean-Luc Kozik (langjähriger Vereinsvorsitzender) sowie Gerd Mieke (langjähriger Schriftführer) geehrt. Nicht anwesend konnten Manfred Felten, Johannes Köchy und Udo Müller (langjährige Vorstandsmitglieder) sowie Margarete Sander (60 Jahre TSV), Sabine Ansorge und Thomas Dietze (jeweils 50 Jahre TSV) sein.

Streuobsthelden

Wir mosten deine Äpfel, Birnen und Quitten zu eigenem Saft.

Online Termine buchen!

streuobsthelden.de

Im Sep + Okt jede Woche in Wolfenbüttel, unweit der A36-AS Wolfenbüttel-Nordwest.

tim@streuobsthelden.de | 0157 347 231 96

Goldschatz
Edelmetall-Ankauf & Second-Hand-Schmuck
Lange Herzogstr. 20, Wolfenbüttel
Telefon 0531/99 29 300
gegenüber Restaurant L'Oliveto

Altgold ist Bargeld!

Pflege ist Vertrauenssache



Vertragspartner aller
Kranken- und Pflegekassen

Braunschweig
0531 / 355 76 06



Pflege rund um die Uhr
24 Stunden erreichbar

Leistung ganz individuell nach
Ihrem Wunsch und Bedarf

Pflege-Aktiv, Petra Sprenger GmbH

Westfalenplatz 10
38108 Braunschweig
Tel.: 0531 / 355 76 06

Fax: 0531 / 310 27 12

E-mail: info@pflege-aktiv-bs.de

KALE automobile
carado EHYMER KNAUS LMC
REISEMOBIL-ZENTRUM HELMSTEDT
KALE automobile GmbH
Braunschweiger Tor 37
Am Lohen 11
38350 Helmstedt
Informationen, Beratung, Termine:
05351 / 553300
www.kale-automobile.de

TOP-Leistungen für Sie

- + Nachrüstungen bei Reisemobilen
- + HU/AU (PKW, Wohnmobil, Wohnwagen, Transport, CLUV)
- + Inspektion nach Herstellervorgabe
- + Ersatzteile PKW & Reisemobile
- + Ölwechsel
- + Klimageservice
- + Fehlerspeicher Auslesung
- + Sommercheck

4 Wohnmobilmarken

3 Standorte

950 Fahrzeuge

Verstärkung gesucht!

- Wohnmobilverkäufer (w/m/d)
- Kfz-Schlosser (w/m/d) mit Wohnmobilerfahrung

Bewerbung an: bewerbung@kale-automobile.de

NEU: ADAC-Wohnmobil-Vermietung

Hauseigene Meisterwerkstatt
für PKW, Wohnmobile, Wohnwagen, CLUV, Transporter



BESICHTIGUNG NACH VORANMELDUNG MÖGLICH, BITTE RUFEN SIE UNS AN UNTER 05332-963390/-963393

Das kleine Heim mit der familiären Atmosphäre

Seniorenwohnsitz

SÜD-ELM

Schemnikau GmbH Altenwohn- und Pflegeheim



Vollstationäre Pflege · Kurzzeitpflege · Einzelzimmer/Doppelzimmer für Ehepaare · Gästezimmer · Probewohnen · eigenes Mobiliar möglich
Demenzbetreuung Gruppe „Harmonie“ mit Sinnesgarten u. Terrasse · eigene Küche/Wunschessen · Fahrdienste
Elmstraße 9-10 · 38170 Kneitlingen-Ampleben · Tel.: (05332) 96330
seniorenwohnsitz_sued-elm@t-online.de

www.sued-elm.de

1989



2022

BZN öffnet mit neuem Konzept und stärkt Profil als Ausbildungsbad

Mehr als 280 Namen zählt die Warteliste für einen Seepferdchenkurs im Badezentrum Negenborn (BZN). Die Nachfrage ist größer denn je, wissen Bürgermeister Malte Schneider und das BZN-Team zu berichten. Verantwortlich dafür ist auch die mangelnde bzw. fehlende Ausbildungsmöglichkeit während der Coronapandemie.

Schöningen

Im Volksmund ist bereits von der »Generation der Nichtschwimmer« die Rede. Hätten in den 1990er-Jahren noch etwa 90 Prozent der Kinder das Bronzeabzeichen erworben, für das ein Kind 15 Minuten schwimmen können muss, könnten heute nur noch 30 bis 40 Prozent der Kinder sicher schwimmen, so der Deutsche Schwimmlehrerverband.

Das BZN will diesem erschreckenden Trend nun aktiv entgegenwirken. In den vergangenen Wochen war das Bad aufgrund der jährlichen Wartungsphase geschlossen. Das Team nutzte diese Zeit, um gemeinsam mit Badleiterin Frauke Hilal ein Kon-

zept zu erarbeiten, das es nun ermöglichen wird, gleich vier Seepferdchen- und einen Freischwimmerkurs pro Tag durchführen zu können. Sie finden von 12 bis 17 Uhr statt. Vormittags sind weiterhin die Schulklassen und Kita-Gruppen im BZN.

Besonders freut sich das Team, nun auch Schwimmkurse nach dem Seepferdchen anbieten zu können. Los geht es mit dem Bronzekurs, zu dem man Kinder ab sieben Jahren per E-Mail anmelden kann (badezentrum@schoeningen.de). Sind die Kurse ausgelastet, gelangt man automatisch auf eine Warteliste.

»Schwimmen lernen ist lebenswichtig. Mit dem neuen Konzept möchten wir einen Beitrag leis-



Im Badezentrum Negenborn (v. l.): Badleiterin Frauke Hilal, Bürgermeister Malte Schneider, Simon Lutz, Bernd Maushake, Hussien Hilal und Lydia Dreyzehner. Nicht auf dem Bild sind Teammitglied und Kursleiterin Anka Zehe und Azubi Tom Koch. Foto: Anke Grundmann

ten, unsere Kinder sicher in ihre Zukunft zu schicken«, so Bürgermeister Malte Schneider zu dem engagierten Vorhaben.

Der kleine Wermutstropfen, den die neue Ausrichtung hin zum Ausbildungsbad mit sich bringt, ist, dass das BZN künftig sonnabends und sonntags nicht mehr für den regulären Badebetrieb geöffnet sein wird. Der Personaleinsatz wird komplett auf die Wochentage verlagert. »Die Sonnabende und Sonntage sind traditionell die besucherschwächsten Tage im Badezentrum, Sommer wie Winter«, weiß das BZN-Team aus den Erfahrungen der vergangenen sieben Jahre.

Doch es soll dennoch keine pauschale Wochenendschließung sein. »Perspektivisch möchten wir diese Tage für Spezialkurse wie beispielsweise Erwachsenenschwimmkurse nutzen und auch regelmäßig beliebte Veranstaltungen wie das Wettutschen, den Spielnachmittag oder das Candlelight-Schwimmen durchführen.«

Darüber hinaus sei zu erwähnen, dass das neue Modell der Öffnungszeiten letztlich auch

den neuen energetischen Herausforderungen, sprich den notwendigen Sparmaßnahmen, nachkommt. Aus diesem Grund muss ab dem 1. Dezember auch der Betrieb der Rutsche eingestellt werden. Zum Saisonabschluss soll jedoch das beliebte Weihnachtsmannrutschen vorgezogen werden. Der genaue Termin wird noch bekannt gegeben.

Aufgrund der Energiekrise wurde bereits vor der Wartungspause die Temperatur im Sportbecken auf 27 Grad und im Erlebnisbecken auf 29 Grad herabgesetzt. Diese Temperaturen lassen es jedoch nicht zu, die beliebten Babyschwimmkurse durchzuführen, die vom Verein »Guter Zweck« für alle neugeborenen Schöninger Kinder bezahlt werden. BZN und Stadtverwaltung bitten daher zum Wohle der Kleinkinder um Verständnis, dass das Projekt zum großen Bedauern aller derzeit pausieren muss.

Am Montag, dem 26. September, beginnt der reguläre Betrieb im BZN. Dann steht es dienstags bis freitags von 10 bis 20 Uhr für die Besucher zur Verfügung.

Warle



Kürzlich wurde in Warle – wie jedes Jahr – die Bachreinigungsaktion durchgeführt. Mit etwa 20 ehrenamtlichen Helfern aus dem Ort traf man sich morgens in der Dorfmitte. Dort gab es eine kleine Einweisung. Kurz darauf ging es motiviert ans Werk. Gemeinsam wurde an verschiedenen Stellen des Ostbaches in Warle begonnen, den Schlamm und Dreck, der sich im vergangenen Jahr angesammelt hatte, aus dem Bach zu schaufeln und im Container zu entsorgen. Nachdem der grobe Dreck entfernt worden war, wurde mithilfe eines Traktors, eines IBC-Tanks und einer Zapfpumpenpumpe der Bach mit privatem Brunnenwasser von Anfang bis Ende ausgespritzt, um auch die letzten Verunreinigungen zu entfernen. Gegen 16.30 Uhr war der offizielle Teil beendet, und der Tag wurde mit Getränken und Essen vom Grill beendet. Die Gemeinde Uehrde unterstützte die Aktion traditionell mit der Finanzierung des Essens und der Getränke.

Landkreis Helmstedt

Bearbeitung von Sozialleistungen

Anträge auf Sozialleistungen können zurzeit nur verzögert bearbeitet werden. Das Helmstedter Kreissozialamt bittet um Verständnis. Betroffen sind besonders der Wohngeld-Bereich und Hilfen im Zusammenhang mit Flüchtlingen aus der Ukraine. Ursachen sind insbesondere der anhaltend starke Zuzug von Flüchtlingen in den Landkreis, steigende Antragszahlen aufgrund der Energiekrise sowie die Auszahlung des Heizkostenzuschusses an Bedürftige. Das Sozialamt bittet daher, von Nachfragen zum Bearbeitungsstand möglichst abzusehen, da diese nur zu weiteren Verzögerungen führen. Zudem sollten Antragsteller nur dann persönlich erscheinen, wenn sie einen Termin vereinbart haben. Änderungen von Anträgen oder Unterlagen sollten möglichst per Post, E-Mail oder Fax übersandt oder in den Hausbriefkasten eingeworfen werden. Für eine richtige Zuordnung eingesandter Unterlagen müssen der zuständige Sachbearbeiter, das Aktenzeichen oder zumindest das Sachgebiet vermerkt sein.

Kommunaltechnik
Gartentechnik
Forsttechnik
Landtechnik

Hillenweg 8,
38325 Rotlum
www.waeterling.de
kontakt@waeterling.de



Herbst-Inspektion



Kostenloser Abholservice im Umkreis von 35 km !!!
Tel: 05336 929920 Mobil: 0171 7469241 Fax: 05336 929923

Schloß Schliestedt

- Seniorenbetreuung mit Kompetenz -
Schlossstraße 1 • 38170 Schöppenstedt • Telefon 0 53 32/9 79-0
E-Mail: info@schloss-schliestedt.de

Individuelle Pflege und Betreuung mit umfassendem Angebot:



- rollender Mittagstisch
- hauswirtschaftlicher Hilfsdienst
- Sozialstation 0 53 32/93 78 74
- ambulante Pflege zu Hause
- stationäre Pflege in allen Pflegegraden
- Kurzzeitpflege, Verhinderungspflege, Probewohnen
- gerontopsychiatrische Fachabteilung
- Sinnesgarten & Parkanlage

Dein Reisebüro in Schöningen

Ferien-Center am Elm

Niederstraße 18

Inh.: Bernd Hellwig

Tel.: 0 53 52/93 77 09

E-Mail: Hellwigreisen@web.de

FRAG DEIN REISEBÜRO

Beachten Sie unsere Top-Urlaubsangebote auf der letzten Seite!

... das tut mir gut!

Jens Mahrenholz
Praxis für
Massage & Krankengymnastik

Braunschweiger Str. 36
38170 Schöppenstedt
Tel.: 05332/6100

Jens Mahrenholz
vital
Reha Fitness Wellness

Braunschweiger Str. 36
38170 Schöppenstedt
Tel.: 05332/946771

Schreiben Sie uns: info@stadtspiegel24.de

Liebe Unternehmen,

effiziente Maschinen und Geräte sparen Energie, verbessern Ihre Bilanzen und werden zum Teil auch noch gefördert! Lassen Sie sich den richtigen Weg aufzeigen. Eine Energieberatung Mittelstand wird mit bis zu 80 % staatlich gefördert!

Liebe Kommunen,

Liebe Vereine,

wie sparen Sie Energiekosten?

Mit einem Sanierungsfahrplan für Nichtwohngebäude! Sie werden dabei auch noch mit bis zu 80 % staatlich gefördert!

Liebe Hausbesitzer,

der Sanierungsfahrplan für Ihr Haus

wird mit bis zu 80 % staatlich gefördert! Danach wissen Sie, was Sie tun können, um künftig bares Geld zu sparen!

Wir beantragen auch die Fördermittel für Ihre neuen Fenster, Dach, Fassadendämmung oder Heizungsanlage.

energie agentur
salzgitter e.v.



„Die günstigste Kilowattstunde ist die, die Sie gar nicht erst verbrauchen!“

WIR SUCHEN NOCH ENERGIEBERATER (m/w/d) (auch als Freie Mitarbeiter:in möglich!)

Weitere Informationen: www.die-energieberatungsagentur.de oder 05341/2230711
ETA Dienstleistungsgesellschaft der regionalen Energieagenturen, Frankfurter Str. 226, 38122 Braunschweig | Gemeinschaftsbüro Sammelruf: 0531/88538800

Landtagskandidaten zu Besuch bei der Evangelischen Stiftung

Die Evangelische Stiftung Neuerkerode ist Dach eines diakonischen Netzwerkes zur Förderung von Gesundheit, Inklusion und Lebensqualität in der Region Südostniedersachsen und wurde 1868 gegründet. Kürzlich waren die CDU-Landtagskandidaten Sarah Grabenhorst-Quidde und Holger Bormann dort zu einem Besuch eingeladen.

Neuerkerode

Derzeit zählen zu der Unternehmensgruppe 17 Gesellschaften, die in den Bereichen »Wohnen und Behindertenhilfe«, »Arbeit und Qualifizierung«, »Pflege und Seniorenhilfe«, »Gesundheit, Rehabilitation und Suchthilfe« sowie »Schulen und Ausbildung«

tätig sind. Etwa 3000 Mitarbeiter unterstützen an knapp 70 Standorten täglich rund 4000 Menschen. Darüber hinaus gehören etwa 200 Auszubildende zur Stiftung. Das gemeinsame Motto des sogenannten sektorenübergreifenden Versorgungsnetzwerks lautet: »Im Miteinander liegt das Glück.«

Begrüßt wurden Grabenhorst-Quidde und Bormann von dem Vorstandsvorsitzenden der Stiftung Tobias Henkel, der Unternehmenskommunikationsleiterin Miriam Herzberg und Mehrwerk-Chef Hans-Henning Müller. Begleitet wurden sie von Samtgemeinde-Bürgermeister Marco Kelb und Sikttes Bürgermeister Ingo Geisler.

Während des Rundgangs traf die Gruppe auf Bürger des Dorfes und tauschte sich aus. Im Ge-

spräch wurden die Herausforderungen deutlich, die hier an das gesamte Team der Stiftung in der jetzigen Zeit gestellt werden. Das Thema Fachkräfte und die Energiekrise geht auch an der Stiftung nicht spurlos vorbei, sondern stellt einen massiven Kraftakt dar. Henkel bekräftigte: »Hier arbeiten viele engagierte Mitarbeiter rund um die Uhr mit den Menschen, die hier leben, lachen und arbeiten. Es ist ein wertvolles Miteinander, was hier täglich spürbar ist.«



In Neuerkerode (v. l.): Tobias Henkel, Miriam Herzberg, Holger Bormann, Sarah Grabenhorst-Quidde, Marco Kelb und Ingo Geisler

Schöppenstedt

Diebstahl aus Mähdrescher

Unbekannte Täter gelangten zwischen dem 9. und 12. September auf das gesicherte Gelände des Landmaschinenhandels LVA Schöppenstedt, An der Altenau. Aus einem auf dem Gelände abgestellten Mähdrescher der Marke John Deere wurde gewaltsam ein Bedienmonitor entwendet. Der Schaden beträgt etwa 9000 Euro. Hinweise nimmt die Polizei Schöppenstedt unter 05332/946540 entgegen.

Dettum



Mit zunehmendem Alter wird Bewegung immer wichtiger – denn wer rastet, der rostet. Um dem entgegenzuwirken, bietet der MTV Dettum mit Trainerin Katharina Ehlert jeden Montag von 18 bis 19 Uhr in der Dettumer Sporthalle ein abwechslungsreiches Sportprogramm, bestehend aus Koordinations-, Fitness- und Kraftübungen in lockerer Atmosphäre. Neben der sportlichen Betätigung kommt auch der soziale Austausch nicht zu kurz, sodass der Sportmontag für die Teilnehmer der Gruppe ein fester Bestandteil der Woche geworden ist. Neue Mitglieder sind jederzeit gerne gesehen und kommen einfach in die Halle oder melden sich vorab bei Katharina Ehlert unter 05333/641.

Roklum



Vor dem alten Roklumer Spritzenhaus veranstaltete der SPD-Ortsverein Großes Bruch eine Wahlveranstaltung mit dem Landtagsabgeordneten und erneuten -kandidaten Marcus Bosse. Ortsvereinsvorsitzende Ute Heider begrüßte alle Besucher und Bosse, der über mehrere politische Themen sprach und sich ebenso am Grillstand stärkte wie viele andere Besucher – bedient von Wolfgang Fleming jun. und Donja Grund.

bm

**JETZT PER BRIEF WÄHLEN!
ICH FREU MICH ÜBER
IHRE STIMME.**

CDU



SARAH GRABENHORST-QUIDDE

FÜR SIE
IN DEN
LANDTAG

FAMILIE
& DAHEIM

BÜRO &
BETRIEB

Mittagessen
täglich frisch gekocht

Meyer Menü
LIEFERT LECKER

vom 26.09. – 02.10.2022 / 39. Woche

Montag – 26.09.2022

Dienstag – 27.09.2022

Mittwoch – 28.09.2022

Donnerstag – 29.09.2022

Freitag – 30.09.2022

Samstag – 01.10.2022

	Montag – 26.09.2022	Dienstag – 27.09.2022	Mittwoch – 28.09.2022	Donnerstag – 29.09.2022	Freitag – 30.09.2022	Samstag – 01.10.2022
Menü 1	1 Saftiger Spießbraten in Zwiebelsauce mit Kohlrabi und Salzkartoffeln	1 4 Bratwürstchen "Nürnberger Art" auf Sauerkraut und Kartoffelpüree	1 Frischer Möhreintopf mit 1 Bockwürstchen, dazu 1 Brötchen	1 Penne Bolognese Nudeln mit Tomaten-Hackfleischsauce und Parmesankäse extra	1 Alaska-Seelachsfilet im Knuspermantel gebraten mit Remouladensauce und Petersilienkartoffeln	1 Schweinekrustenbraten in Dunkelbiersauce mit Speckböhnchen und Klößen
Menü 2	2 Hähnchenbrustfilet "India" in fruchtiger Currysauce mit Ananas und Pfirsichwürfeln, dazu Gemüsereis	2 Hühnerfrikassee mit Spargel und Gemüsereis	2 Rancker Steak mit Kräuterbutter und Speckböhnchen, dazu Salzkartoffeln	2 2 Rindfleisch-Gemüsefrikadellen auf einer Karottensauce, dazu Broccoli-Blumenkohlgemüse und Kartoffelpüree	2 Feurige Schaschlikpfanne gebrilltes Schweinefleisch mit Zwiebel- und Paprikastücken, dazu Reis	2 Samstags-Menü (gekühlt) – Lieferung am Freitag
Menü 3	3 vegetarisch 5 Reibekuchen mit warmem Apfelmus	3 Spaghetti Carbonara mit Speck und Schinken in Sahnesauce	3 Frischkäse-Spinatmaultaschen in einer Schinken-Spinat-Käsesauce	3 vegetarisch Österreicherischer Kaiserschmarrn mit Vanillesauce	3 Bigos – Polnischer Krauttopf mit Weißkohl und Sauerkraut, Schweinegulasch, Speck und Cabanossi, dazu Petersilienkartoffeln	5 Königsberger Klopse in feiner Kapernsauce und Salzkartoffeln
Menü 4	4 fettarm Hühnersuppentopf mit frischer Gemüseeinlage und Reis	4 Gebratenes Buntbarschfilet in feiner Rieslingsauce mit Blattspinat und Salzkartoffeln	4 fettarm Putenbrust "natur" in feiner Bratensauce mit Tomatenwürfeln, Kohlrabigemüse und Petersilienkartoffeln	4 fettarm Rinderbraten in herzhafter Bratensauce mit Wirsinggemüse und Salzkartoffeln	4 Hähnchenbrustfilet "natur" in Weißweinsauce mit Broccoli-Tomaten Nudeln	Sonntag – 02.10.2022
Vegetarisch	5 vegetarisch 2 Gemüsefrikadellen auf Tomaten-Basilikum-Spaghetti	5 vegetarisch Senfeier mit Petersilienkartoffeln	5 vegetarisch Curry-Nudeln mit knackigen Frühlingzwiebeln, Paprika und Karotten in einer exotischen Curry-Sojasauce	5 vegetarisch Bunte Reispfanne mit Paprika und Mais, dazu eine Tomaten-Basilikumsauce garniert mit Hirtenkäse	5 vegetarisch Spaghetti "Pesto" dazu frisches italienisches Marktgemüse mit Olivenöl verfeinert	1 Pfeffer-Hacksteak Hacksteak in Pfefferrahmsauce mit Speckböhnchen und Salzkartoffeln
Kaltes Menü	6 Heringsstipp "Hausfrauenart" mit Äpfeln und Zwiebeln in Sahnesauce, dazu Brot und Butter	6 Wurstsalat "Schweizer Art" mit Emmentaler- und Fleischkäse bunt aus garniert, dazu Butter und Brot	6 vegetarisch Buchweizensalat mit dicken Bohnen, Zwiebeln, Lauchzwiebeln, Blattspinat, Broccoli mit einer italienischen Marinade, dazu Olivenbaguette und Butter	6 Gebratenes Schweinekotelett mit Senf und Kartoffelsalat	6 2 hausgemachte Frikadellen mit Tsatsiki und griechischem Bauernsalat	2 fettarm Rindergulasch mit Rotkohl und Salzkartoffeln
Salat	7 Chefsalat bunter Salat mit Käse und Schinkenstreifen und Tomaten, dazu Joghurt-Dressing und 1 kleines Brötchen	7 vegetarisch Wildkräuter Salat Eisbergsalat, Wildkräutersalat, Bärlauch-Kartoffeln, gebratene Champignons und Hirtenkäse, dazu Cocktail-Dressing und 1 kleines Brötchen	7 vegetarisch Salat Bella Italia frischer Salat mit Mozzarella, Rucola, Cocktail-Tomaten, marinierte Tomaten und Basilikum, dazu Balsamico-Dressing und 1 kleines Brötchen	7 Hirtensalat mit Geflügelhackfleischbällchen, Hirtenkäse, Tomaten und Paprika, dazu Joghurt-Dressing und 1 kleines Brötchen	7 Grüner Salatmix mit Hähnchenfiletstreifen, Paprika, getrockneten Tomaten, Pinienkerne und roten Zwiebelringen, dazu Joghurt-Dressing und 1 kleines Brötchen	

Einfach bestellen: Tel. 0800-150 150 5 nur Festnetz • lokale Tel. 0531-210 420 • www.meyer-menue.de



Kleine Strandburg
AUSZEIT FÜR ZWEI
5 NÄCHTE ab 575 €*
gültig bis 21.10.2022

*Preis p.P. im Komfort-DZ Südseite:
- Frühstücksbuffet - Genießer-HP (4-Gänge/Bufet)
- 1 Bambus-Rückenmassage p.P. (30 min.)
- 1 Gesichtsmassage für Damen (20 min.)
- 1 Fußmassage für Herren (20 min.)
- Nutzung des Spa & Saunabereiches + des örtl. Thermal- und Meerwasserbades - WLAN u.v.m.
Weitere Preise und Saisonzeiten unter:
www.kleine-strandburg.de

Hotel Kleine Strandburg
MST Hotel GmbH · Dünenstr. 11
17454 Zinnowitz · 038377 38 000
info@kleine-strandburg.de
www.kleine-strandburg.de

Sonntag 25. September ab 11 Uhr

SPIELZEUG MARKT HANNOVER LANGENHAGEN

MESE BRANDBOXX Eingang Bayernstraße 3

An- und Verkauf von Modellspielzeugen
ALT - NEU - SELTEN! 1500 Tischmeter! Über 100 Händler!

Jomo's Märkte 01 72/9544662

4. BÜSSING Elm-Ausfahrt 2022
"Über die Asse in den Elm"
Vielleicht kommen wir am 3. Oktober auch zu Ihnen?
Schauen Sie unten nach.



Hintour

BS H.-Büssing-Ring ab	10:00
Mascherode	10:05
Salzdahlum	10:10
Wolfenbüttel	10:15
Linden	10:20
Wendessen	10:25
Groß Denkte	10:30
Wittmar	10:35
Remlingen	10:40
Asse Bergwerk	10:45
Vahlberg	10:50
Klein Vahlberg	10:50
Berklingen	10:55
Schöppenstedt	11:10
Schliestedt	11:15
Warle	11:15
Watenstedt	11:20
Beierstedt	11:25
Jerxheim Bhf.	11:30
Jerxheim	11:40
Söllingen	11:45
Holersdorf	11:50
Schönningen	11:55
Esbeck	12:00
Burg Warberg an	12:10

Rücktour

Burg Warberg ab	14:30
Frellstedt	14:35
Räbke	14:40
Lelm	14:45
Langeleben	14:50
Tetzelstein	14:55
Reitling	15:10
Erkerode	15:15
Lucklum	15:20
Sicke	15:25
Schöppenstedter Turm	15:30
Stadthalle	15:35
BS, H.-Büssing-Ring an	15:40

Heinrich Büssing - Technik und Geschichte e.V.
Kasernenstraße 22 - 38106 Braunschweig

Süplingenburg



Am Sonntag, den 25. September, findet nach zweijähriger Pandemiepause von 11 bis 17 Uhr der Handwerkertag am Grubenhaus am Petersteich in Süplingenburg wieder statt. Die Kreisarchäologie des Landkreises Helmstedt veranstaltet zusammen mit Freiwilligen eine Zeitreise ins Mittelalter, in die Zeit des Kaisers und Königs Lothar III. von Süplingenburg. Dabei wird ein breites Spektrum an mittelalterlichem Handwerk angeboten, über das die Gäste einiges lernen können: von Bogenbau und Seilmacherei über Textilverarbeitung wie Weben und Spinnen bis hin zum Schmieden und Färben. Auch das Gehen mit der Metallsonde wird Thema sein. Kreisarchäologin Agathe Palka steht bereit, um Antworten und Informationen zur mittelalterlichen Wüstung am Petersteich zu geben, und zeigt echte archäologische Funde der Ausgrabungen am Grubenhaus. Zum Hintergrund des Fundplatzes: Die mittelalterliche Wüstung am Petersteich wurde zwischen 2002 und 2012 intensiv von der Kreisarchäologie und der archäologischen Arbeitsgemeinschaft Helmstedt untersucht. Neben zahlreichen Keramikscherben, Grubenhäusern und Knochenfunden kamen weitere spannende und bedeutende Funde zu Tage, zum Beispiel ein Webplättchen und kunstvoll gefertigte Fibeln, um nur einige zu nennen. Die ländliche Siedlung wurde vom 10. bis ins 13. Jahrhundert bewohnt. Danach begann der Bau eines maßstabgetreuen Grubenhauses am originalen Fundort, der 2015 feierlich eröffnet wurde. Der Eintritt ist frei und für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt. Parken kann man am Friedhof der Peterskirche.

Hahnenklee

- Anzeige -



Nur 16 Kilometer von der Kaiserstadt Goslar entfernt liegt der Aktivort Hahnenklee mit magischen Landschaften und zauberhaften Wäldern. In den niedersächsischen Herbstferien wartet ein besonderer Urlaubsspaß im schönen Oberharz auf die ganze Familie: die Märchenwochen in Hahnenklee vom 17. bis 29. Oktober. Hahnenklee-Tourismus nimmt Sie mit auf eine magische Reise in die Märchenwelt. Seien Sie dabei, wenn Rapunzel ihr Haar herunterlässt oder Schneewittchen in den Apfel beißt. Mit dem Märchenpass, den Sie in der Tourist-Information kaufen können, werden Sie von den Prinzen und Hexen, die im Ort gastieren, bei mystischen Veranstaltungen verzaubert. In den zwei Wochen erwarten Sie täglich verschiedene Veranstaltungen wie Märchenworkshops, Märchenwanderungen oder ein Zauberabend auf dem Erlebnis-Bocksberg. Auf dem märchenhaften Programm stehen auch Puppenspiele, eine Zaubershow, Spiel und Spaß mit der Feuerwehr, eine Kinderschatzsuche und eine Fantasiereise mit Klanginstrumenten. In der Stabkirche Hahnenklee gibt es zudem das »Carillon zum Anfassen« für Kinder. Sämtliche Details zu den Veranstaltungen finden Sie auf www.hahnenklee.de. Hahnenklee wartet darauf, von Ihnen entdeckt zu werden!

Digitale Island-Diashow im »Abbenroder Mühlencafé«

Der Globetrotter Reinhard Pantke war mehrfach per Fahrrad und zu Fuß auf Island unterwegs und präsentiert am Freitag, dem 7. Oktober, um 19 Uhr die einzigartigen Landschaften im Wandel der Jahreszeiten per digitaler Diashow im »Abbenroder Mühlencafé«.



Abbenrode

Dampfende Geysire und schmatzende Schlammquellen, bizarre Eisberge und Höhlen, wilde Fjordlandschaften mit riesigen Vogelkolonien, öde Hochlandwüsten, lebensfrohe Islandpferde und die in den kurzen Polarsommern im ständigen Tageslicht »explodierende« Farbenpracht der isländischen Natur sind einige Facetten der einzigartigen Urlandschaften, die Reinhard Pantke per Rad und wandernd erlebte.

Die quirlige Hauptstadt Reykjavik, verschiedene National-

parks und Bilder z. B. von Landmannalaugar, den abgelegenen Westfjorden und dem Vulkan ausbruch auf der Reykjanes-Halbinsel ergänzen ebenso wie wertvolle Tipps und Hintergrundinformationen diese digitale Diashow mit Bildern und kurzen Filmsequenzen. Diese Multivisionsshow wurde zwischen 2019 und 2021 teilweise neu fotografiert und gefilmt. Ein besonderer Höhepunkt sind Bilder und Filme des Vulkanausbruches am Fagradalsfjall.

Der Eintritt kostet 11 Euro. Reservierung ist unter 0157/87 68 55 05 möglich.

Landkreis Wolfenbüttel

Apfel-Sammelaktion

Am Dienstag, dem 27. September, gibt es wieder eine gemeinschaftliche Apfel-Sammelaktion des Landkreises Wolfenbüttel. Der Landkreis ist Eigentümer zahlreicher Apfelbäume, die auf Streuobstwiesen, aber auch vor allem entlang der Kreisstraßen stehen. Die Ernte der kreiseigenen Äpfel war früher selbstverständlich, und diese Tradition wurde 2016 wieder eingeführt. Die Äpfel werden zu Saft weiterverarbeitet. Die Vermostung findet bei den »Streuobsthelden« in Fümmlse, ehemals Gärtnerei Plagge, statt. 1 Euro pro verkaufter Saftbox kommt regionalen Umweltprojekten im Landkreis zugute. Die Apfelsammelaktion startet um 16 Uhr. Treffpunkt ist der Parkplatz an der Donnerburgbrücke in Klein Denkte. Wie auch im Vorjahr sind ehrenamtliche Helfer herzlich willkommen. Bei Interesse melden Sie sich bitte bei der Landkreis-Mitarbeiterin Nicole Hertzog unter n.hertzog@lk-wf.de oder 05331/84-436. Mitmachen können alle interessierten Personen. Als kleines Dankeschön erhalten alle Teilnehmer den Saft der selbst gesammelten Äpfel zu einem Vorzugspreis.

ROMANTISCHES HOTEL
MENZHAUSEN
★★★★



★ 2 x Übernachtung
★ 2 x Langschläferfrühstück
★ 2 x 3-Gang-Überraschungsmenue
★ 1 x Anreisegeschenk
★ 2 x Kaffee- und Kuchenbuffet
★ Freie Benutzung: Solling-Wellness-Oase, Parkplatz und Fahrräder

189,- pro Person

Lange Straße 12 37170 Uslar
Tel 0 55 71/92 23-0 Fax 0 55 71/92 23-30
www.hotel-menzhausen.de

Abbenroder Mühlencafé



Frühstück
Kaffee & Kuchen
Kultur

Ein Café unmittelbar am Elm. Von Donnerstag bis Sonntag lädt es zum Frühstück, Kaffee mit selbstgebackenen Kuchen und zwischendurch auch zu kulturellen Treffen ein.

Öffnungszeiten
Oktober
Donnerstag bis Sonntag
09:30 - 18:00 Uhr

November
Donnerstag bis Freitag
09:30 - 14:00 Uhr
nur Frühstück
Sonntag
09:30 - 18:00 Uhr

Mühlenweg 6 (Parkplatz Elmtrift/Ackerweg),
38162 Abbenrode/Cremlingen, Telefon 01578-7685505
Internet: www.abbenroder-muehlencafe.de

KOMÖDIE am Altstadtmarkt

Tel.: 0531/121 86 80
Fax: 0531/121 86 90

Komödie am Altstadtmarkt GmbH
Geschäftsführer: Florian Battermann
Gördelingerstraße 7, 38100 Braunschweig

BRANDHEISS - Gelöscht wird später			
Sa. 24.9.	16+19.30 Uhr	BRANDHEISS - Gelöscht wird später	26,10 € - 32,10 €
So. 25.9.	16 Uhr	BRANDHEISS - Gelöscht wird später	28,10 € - 34,10 €
Mo. 26.9.		spielfrei	
Di. 27.9.	19.30 Uhr	BRANDHEISS - Gelöscht wird später	26,10 € - 32,10 €
Mi. 28.9.	19.30 Uhr	BRANDHEISS - Gelöscht wird später	26,10 € - 32,10 €
Do. 29.9.	19.30 Uhr	BRANDHEISS - Gelöscht wird später	26,10 € - 32,10 €
Fr. 30.9.	19.30 Uhr	BRANDHEISS - Gelöscht wird später	28,10 € - 34,10 €
Sa. 1.10.		spielfrei	
So. 2.10.		spielfrei	
Mo. 3.10.		spielfrei	
Di. 4.10.		spielfrei	
Mi. 5.10.		spielfrei	
Do. 6.10.		spielfrei	
Fr. 7.10.		spielfrei	

Weitere Informationen erhalten sie an der Theaterkasse (0531 - 121 8680) oder unter www.komodie-am-altstadtmarkt.de
HRB Braunschweig 9380 info@komodie-am-altstadtmarkt.de
St.-Nr. 14/202/25151 Mitglied im Deutschen Bühnenverein

SMART SUN

ROLLÄDEN UND MARKISEN

www.smartsun38.de

SmartSun GmbH

Hemkenroder Str. 5

38162 Cremlingen/OT Destedt

Telefon: 05306 556073-0

E-Mail: info@smartsun38.de**Herbst-Aktionswochen!****Rolladencheck / Sichtprüfung
für 19,95 € je Rolladen**

Folgereparaturen mit 9,9 % Rabatt auf Materialien

**Vereinbaren Sie jetzt Ihren Wunschtermin.
Wir beraten Sie gern.**Montag bis Donnerstag
jeweils von 9 bis 15.45 Uhr
Freitag von 9 bis 14 Uhr
Samstag von 9 bis 13 Uhr
oder nach tel. Vereinbarung

ERLEBEN SIE RAUM AUSSTATTUNG VON MEISTERHAND.

**täger**Leipziger Str. 215
38124 Braunschweig
Telefon 0531-795555**Rosenthal**
BAUUNTERNEHMUNGRosenthal Bau
Hauptstraße 27
38319 Remlingen
0 53 37-88 22 924
info@rosenthal-bau.deMaurer- und Betonarbeiten
(Neubau und Altbau-Sanierungen)
Kellerabdichtungen
Reparatur-Service
rosenthal-bau.de**Tischlerei
HARBIG**

GMBH

Fenster • Türen • Tore
Rolläden • Innenausbau
BestattungenGartenstraße 29 • 38364 Schöningen
Tel.: 0 53 52-44 11 • Fax: 0 53 52-5 81 43
E-Mail: gunterbruns_harbig@t-online.de**Firma Runge**

Rolladen- und Jalousiebaumeister

Joachim Probst
38364 SchöningenBüro: Schäferbreite 9a
Telefon: (0 53 52) 35 55 Fax: (0 53 52) 15 01
Werkstatt: Wilhelmstr. 19 Telefon: (0 53 52) 35 56

Ihr Fachbetrieb für:

Rolläden, Fenster, Markisen
Haustüren, Rollläden, Insektenschutz
Reparatur von Fenstern und RollädenZur Zeit **30%**
auf Fenster**SCHÜCO**

Fenster & -Türen,

Wintergärten & Überdachungen
aus Aluminium und Kunststoff
ab Werk HelmstedtBeratung, Herstellung, Aufmaß
und Montage**Wilton**Wilton Bauelemente GmbH
Dieselstraße 3
38350 Helmstedt
Tel: 05351 55 61 0 Fax 55 61 51
info@wilton.de www.wilton.de**SCHREIBEN SIE UNS**info@stadtspiegel24.de**Hell, großzügig und mitten im Garten:
Wir bauen Ihnen ein Wohnzimmer im Freien!**Wir bauen individuelle und maßgefertigte
Terrassendächer und Kaltwintergärten,
die genau zu Ihrem Haus, Ihrer Terrasse
und Ihrem Garten passen.**12 % Rabatt
zum Saisonende****Nelson Park Terrassendächer**Servicebüro Wedemark
30900 Wedemark
Am Gutshof 7
0 51 30 / 3 76 29 09
www.nelsonpark-td.de**Alter Stein – neuer Glanz**

Stufen und Podeste aus Betonwerkstein oder Terrazzo weisen nach jahrelanger intensiver Nutzung deutliche Verschleißerscheinungen an der Oberfläche auf.

Laatzen

Die Folgen sind: kein Glanz bzw. keine Farbbrillanz, aufwendige Reinigung mit geringem Erfolg, ungepflegter Eindruck und Wertverlust

Mit dem System der Oberflächen-Optimierung von GST Steinglanz erhalten Sie den glei-

chen Zustand des Steins wie direkt nach dem Einbau – mit dem Vorteil einer fugenplan eingeschliffenen Oberfläche. Sie ist damit widerstandsfähiger gegen Verschleiß und Laufstraßenbildung und deutlich einfacher zu reinigen.

Die weiteren Vorteile: nahezu staubfreie Bearbeitung durch

Nassschleifverfahren, geringe Beeinträchtigung der Bewohner, Flächen sind während der Bearbeitung begebar, keine Sperrung notwendig, hoher Beitrag zur Nachhaltigkeit, geringe Lebenszykluskosten, umweltlastend durch Sanierung statt Erneuerung, sehr lange Haltbarkeit, reduzierte Reinigungskosten, positiver optischer Gesamteindruck und Werterhalt.



Mit dem System der Oberflächen-Optimierung von GST Steinglanz behandelte Fußboden

**Frisch renovierte Wohnungen
in Salzgitter finden Sie bei uns**05341 2989 003 • www.salzgitter-wohnen.de
Finden Sie uns auch bei Instagram [salzgitterwohnen](https://www.instagram.com/salzgitterwohnen)**Dachdeckermeister
Andreas Drube**

- ✓ Dachrinnen - Dachrinnen - Dachrinnen
- ✓ Super Qualität aus Meisterhand
- ✓ Kostenvoranschlag natürlich kostenlos

Tel. 05352- 9062290 oder 0151-21781291 • Mail: dachhilfe@freenet.de

– Anzeige –

Bei Verkaufsauftrag
Energieausweis inklusive

DRINGEND
VERKAUFEN und
VERMIETEN gesucht!

SR
IMMOBILIEN

Wir erfüllen
IHRE
Wohnträume

Handy 0171-9584973
www.sr-immobilien.com • steffi.rothe@sr-immobilien.com

Wir arbeiten Ihre Flächen auf...

Treppen • Fensterbänke • Böden • Wände • Tische

GST

Alter Stein • Neuer Glanz
Reinigen • Schleifen
Kristallisieren • Imprägnieren
Granit • Marmor • Terrazzo • Betonwerkstein
Natur und Kunststeinsanierung

www.steinglanz.de • Bernd-Rosemeyer-Str. 6 • 30880 Laatzen
Tel.: 05102 – 89038 60 • info@steinglanz.de

WIR KAUFEN IHRE IMMOBILIE
ohne Provision • ohne Nebenkosten • gewerblich / privat

schnell, einfach und seriös

(05351) 55 33 00
(0178) 53 75 720
n.yildiz@kale-automobile.de

Nur
Einzelpersonen-
Besichtigung

Braunschweiger Tor 37 • 38350 Helmstedt

KALE
automobile

Wir kaufen auch Ihre PKW's und Wohnmobile

DUBKE
Haus- & Wohnraumumgestaltungen

Lagerverkauf Hoiersdorf
Söllinger Str. 1
38364 Schöningen / OT Hoiersdorf

Öffnungszeiten:
Fr., 8 bis 18 Uhr
Sa., 10 bis 18 Uhr

Lagerverkauf Schwanefeld
Lappwaldweg 2
39343 Schwanefeld

Öffnungszeiten:
Samstag: 10 bis 17 Uhr

Inh.: Roman Dubke
Twieflinger Straße 3
38364 Schöningen
Telefon: 01 78/566 27 57
Telefon: 01 60/1 16 33 73
www.dubke-handel.de

FISCHER

Unsere aktuellen
Öffnungszeiten:
Mo. – Fr. 7.30 – 17 Uhr
Unsere Ausstellung
ist geöffnet!

- Fenster
- Balkontüren
- Terrassentüren
- Haustüren
- Vordächer
- Rolläden
- Raffstores
- Textilscreens
- Insektenschutz
- Garagentore
- Wintergärten
- Terrassendächer
- Sommergärten
- Markisen
- Innenjalousien
- Rollos
- Falstores

FISCHER Fenster + Türen GmbH
Am Wannekop 11 • 38315 Schladen • Tel. 05335 / 92 50-0
www.fischer-schladen.de

DUO
KLINKER
DÄMMSYSTEM

**DAS
KLINKER-
DÄMMSYSTEM**

spart
CO2

natürlich mit gebrannten deutschen Klinkern!

Überzeugend schön und innovativ

✓ JETZT NEU
Steuerbonus
ab 01.01.2020!

Michael Kraus
Backhausweg 10
38162 Cremlingen
Mail: kraus@duoklinker.de

www.duoklinker-kraus.de Tel. 0 53 06 / 9 32 26 21

Schreiben Sie uns unter: info@stadtspiegel24.de

Vahlberg



Bündnis 90/Die Grünen schlagen vor, die Straßenbeleuchtung in den Ortschaften der Gemeinde Vahlberg für gewisse Stunden abzustellen oder jede zweite Straßenlampe auszuschalten. Gemeinderatsmitglied Lutz Seifert (Foto) sagt: »Der Einbau von Schaltuhren, um die Straßenbeleuchtung für gewisse Stunden abschalten zu können, kostet etwa 2.400 Euro. Wenn dadurch der Stromverbrauch für die Straßenbeleuchtung halbiert wird, rechnet sich diese Investition innerhalb von eineinhalb Jahren.« Ein sparsamer Umgang mit Energie zahle sich aus, denn die billigste und klimafreundlichste Kilowattstunde sei die, die gar nicht erst verbraucht wird. Auch die Bundesregierung ruft wegen der ausfallenden Lieferung von Erdgas aus Russland zum Sparen auf. Deshalb fordern die Grünen, dass auch die Gemeinde Vahlberg prüft, welche Einsparungen möglich sind. Energieeinsparungen senkten den Treibhausgasausstoß und seien so ein Beitrag gegen den Klimawandel.

Termin Vereinbarung unter gardinenenk@web.de oder
0151 / 111 49 156
NEUE WARE EINGETROFFEN!
Über 20 Jahre in Helmstedt • Gardinstoffe • Heimtextilien • Wohnaccessoires
• Sicht- und Sonnenschutz
Inh. Olaf Senk • Tel.: 0 53 51/39 90 24
Neumärker Str. 22 • 38350 Helmstedt
www.senk-gardinen-accessoires.de

Plissees-Maßanfertigung

Architektenhaus, Eigentums- oder Mietwohnung. Geplant und massiv gebaut vom regionalen Familienunternehmen.
Qualität seit 1932.

HANS DREWES
Konzeption | Planung | Vermarktung

individuelle Traumhäuser zum Glücklichein

Ihr Architektenhaus

Sicke: Eigentumswohnungen am Park
> Baugebiet Salzdahlumer Str., Sickinge

Sind Sie auf der Suche nach einer neuen **Wohlfühloase** für sich und Ihre Familie?

Oder nach einer **sicheren Wertanlage** in stürmischen Zeiten? Dann sind Sie bei uns genau richtig!
Wir bauen:

Ihre Traumwohnung

Tuchmacherring: Doppelhaushälften mitten in der Stadt
Mittelweg 5, Braunschweig <

Ihr Townhouse

Schwülper: Miet- und Eigentumswohnungen mit Service-Leistungen
Im Brink 45, Schwülper <

Besuchen Sie unsere **Infotage** direkt vor Ort:
am 25.09. und 23.10. in Schwülper und Sickinge, am 25.09., 09.10. & 23.10. am Tuchmacherring.

Oder vereinbaren Sie Ihren persönlichen Beratungstermin mit Architektin Ina Drewes und ihrem Team:
Tel: 0 58 33 / 97 88 - 12 i.drewes@hans-drewes.de
Mobil: 0151 - 15 13 17 71 www.hans-drewes.de

VERMISCHTES

»Unsinnige Alarme belasten den Rettungsdienst«

Das dürfte vor allem die Menschen in und um Cremlingen freuen: Durch die Neufassung des Bedarfsplans für den Rettungsdienst wird der Bereich ihrer Gemeinde mit einem zusätzlichen Rettungswagen bedient. Der Landkreis Wolfenbüttel als Träger des Rettungsdienstes hatte im Frühjahr den neuen Bedarfsplan nach längeren Verhandlungen mit den Krankenkassen beschlossen.

Landkreis Wolfenbüttel

»Durch eine zeitliche Neugliederung unserer Kräfte sind im Nordosten des Landkreises, einschließlich der Stadt Wolfenbüttel, nun sogar drei Fahrzeuge im Einsatz«, erläutert Daniel Schulte, Geschäftsführer der DRK-Rettungsdienst Wolfenbüttel gGmbH.

Im Moment sei man auf der Suche nach einer geeigneten Wache. »Bis sie einsatzbereit ist, steht der Rettungswagen in Wolfenbüttel am Exer. In zwei Schichten sind jeweils zwei Kollegen 24 Stunden täglich für die Cremlinger da.« Der Bereich an der Autobahn 39 und der Bundesstraße 1 ist besonders verkehrsintensiv. Damit die Eintreffzeiten gehalten werden können, wäre eine zügige Stationierung des Fahrzeugs in Cremlingen wünschenswert.

Grundlage für die Neuregelung ist das niedersächsische Rettungsdienstgesetz. Dort ist festgelegt, dass Einsatzorte am öffentlichen Straßennetz in 95 Prozent der Alarmierungen innerhalb von 15 Minuten durch die Hilfskräfte erreicht werden müssen. Doch im Cremlinger Raum, der am weitesten von der Kreisstadt entfernt liegt, gab es zu den Hilfsfristen sozusagen einen weißen Fleck auf der Rettungslandkarte: Das DRK hatte schon seit Jahren darauf hingewiesen, dass die Eintreffzeiten häufig nicht den gesetzlichen Vorgaben entsprachen.

Nun wurde also die Neuregelung genehmigt. »Das war höchste Zeit, denn der Bedarf an Rettungsdienstfahrten steigt leider ständig«, erklären Schulte und Steffen Tegmeier, der den DRK-

Rettungsdienst in Wolfenbüttel leitet. Einerseits gebe es tatsächlich mehr notwendige Alarmierungen, die Gründe lägen u. a. im demografischen Wandel der Bevölkerung. »Allerdings haben wir auch eine ganze Reihe von Notrufen, die eigentlich keine Notrufe sind und auch vom ärztlichen Bereitschaftsdienst bearbeitet werden könnten.«

Beispielsweise sei es nicht nötig, bei Beschwerden außerhalb der Öffnungszeiten des Hausarztes gleich den Rettungsdienst zu rufen. »Sinnvoller ist ein Anruf unter der bundesweit einheitlichen Nummer 116117«, betont Schulte. Dort melde sich der kassenärztliche Notdienst, der die weiteren Schritte einleite und nötigenfalls auch Hausbesuche durchführe.

Zudem räumt Tegmeier mit einem weit verbreiteten Irrtum auf: »Viele glauben, sie kommen im Krankenhaus schneller dran, nur weil der Rettungswagen sie bringt – das ist aber ein Trugschluss, denn es geht dort ausschließlich nach der Schwere der Verletzung oder Erkrankung.« Alarmierungen der unnötigen Art sorgten für viel Arbeit im Rettungsdienst. »Verkehrsunfälle zum Beispiel spielen in unserem Alltag kaum eine Rolle«, schildern die beiden Experten. Gut 80 Prozent der Anrufe kämen aus Haushalten und seien internistischer Natur.

Der Wolfenbütteler Rettungsdienst hat neben der Verschiebung im Bereich Cremlingen einen neuen Fahrzeugtyp in Dienst gestellt: den Notfall-Krankswagen (N-KTW). Er ist für dringende Krankentransporte gedacht,

die zwar zügig erledigt werden müssen, wo jedoch keine Lebensgefahr für den Patienten besteht und somit kein Rettungswagen mehr gebunden werden muss. »Mit dem N-KTW erweitern wir unser Angebot deutlich«, unterstreicht Schulte. »Er ist nun ebenfalls im Zwei-Schicht-Betrieb 24 Stunden im Einsatz.«

Das alles spielt sich vor dem Hintergrund des Fachkräftemangels ab, unter dem alle Rettungsdienste Deutschlands leiden. »Im Moment haben wir zwar alle Bedarfe gedeckt, aber wir freuen uns immer über Bewerbungen«, rührt der Geschäftsführer die Werbetrommel. Dabei gebe es reizvolle Konditionen für Quereinsteiger. Nähere Informationen können unter [ausbildung@drk-rettungsdienst-wf.de](mailto:@drk-rettungsdienst-wf.de) angefordert werden.

Roklum/Wolfenbüttel



Jan-Hauke Meyer (M35), Mitglied im Roklumer Sportverein (SVR), absolvierte bei den Landesmeisterschaften Niedersachsen/Bremen in Wolfenbüttel sehr erfolgreich seinen ersten Halbmarathon, lief nach 1:25:29 Std. ins Ziel und wurde Landesmeister. Hierüber ist die Freude auch beim SVR groß. In der Mannschaftswertung (M30/35) erreichte Meyer zusammen mit Oliver Tesch und Thomas Pyschik ebenfalls den ersten Platz. *bm/Foto: privat*

SSV SALE %

MYBIKES STORE

„DEN GANZEN SEPTEMBER LANG“

Sympathie, Menschlichkeit Kundennähe – auch das stimmt hier in Wolfenbüttel

10 % Rabatt* auf E-BIKES

15 % Rabatt* auf FAHRRÄDER + FAHRRADHELME

20 % Rabatt* auf ERSATZTEILE & ZUBEHÖR

* Gilt nicht auf bereits reduzierte Preise.

Aktiv und dynamisch: die beiden Geschäftsführer Sven Isensee und Jan Werner (rechts).

Im Kalten Tale 13, 38304 Wolfenbüttel Telefon: 05331-7036310 • Besuchen Sie uns auch unter www.mybikes-shop.de

Montag 10 bis 14 Uhr • Dienstag bis Freitag von 10 bis 13 und 15 bis 18 Uhr • Sonnabend von 10 bis 14 Uhr



HEITEC BLACK METALS GMBH

Ankauf von Schrott und Metallen

Bahnhofstraße 95
38259 Salzgitter-Ringelheim
Tel.: 05341-90 33 00
www.heitec-blackmetals.de

Ihr zertifizierter Schrott- und Metallhandel

Landrat gratulierte erfolgreichen Special-Olympics-Sportlern

Mit einer kleinen Aufmerksamkeit gratulierte der Helmstedter Landrat Gerhard Radeck den Sportlern der Lebenshilfe zu ihren Erfolgen bei den nationalen Spielen der Special Olympics in Berlin.

Landkreis Helmstedt

Mehr als 3200 Athleten stellten in 22 Disziplinen in Berlin ihr Können unter Beweis. Beim Schwimmen, Tischtennis und Fußball waren insgesamt 21 Sportler der Lebenshilfe aus Helmstedt dabei – und das sehr erfolgreich. Insgesamt drei Gold-, drei Silber- und fünf Bronzemedailen brachten sie mit zurück nach Helmstedt. »Darauf können alle Athleten im Team stolz sein«, so Radeck. Er ließ es sich nicht nehmen, persönlich mit einer kleinen Aufmerksamkeit im Na-

men des Landkreises Helmstedt zu gratulieren. Für ihre Leistung im Schwimmen (einmal Gold, einmal Silber) wurde Sandra Schäfer zudem von den Bürgern in Helmstedt zur Sportlerin des Jahres gewählt. Jetzt hoffen sie und das gesamte Team der Lebenshilfe, dass der niedersächsische Landesverband auch für die Special Olympics World Games im kommenden Jahr Sportler aus Helmstedt nominiert.

Die Städte und Landkreise Helmstedt und Haldensleben werden im Juni 2023 Gastgeber für das Special-Olympics-Team

aus Singapur sein. »Wir hoffen, dass wir dann nicht nur unsere Gäste aus Singapur, sondern auch Teilnehmer aus Helmstedt bei den Spielen anfeuern dürfen«, so Radeck.



Das Team der Lebenshilfe bei den nationalen Spielen der Special Olympics mit Dieter Pasemann, Leiter Lebenshilfe Helmstedt (l.), und Landrat Gerhard Radeck (M.)
Foto: Landkreis Helmstedt



Autohaus Wiegand
Leistungsstark - Zuverlässig

100 Jahre Autohaus Wiegand
Wir bedanken uns für die zahlreichen Glückwünsche zu unserem Jubiläum.

Neue Straße 33, 38170 Schöppenstedt | Terminabsprache unter 053 32/14 19

Schöppenstedt



Kürzlich feierte das Autohaus Wiegand in Schöppenstedt sein 100-jähriges Bestehen. Andrea und Günter Wiegand begrüßten zahlreiche Gäste. Unter den Gratulanten befand sich u.a. Bürgermeisterin Andrea Föniger. Es wurden viele interessante Gespräche bei Kaffee und Kuchen sowie Gegrilltem geführt. Besonderes Augenmerk galt auch den ausgestellten Oldtimern, darunter einem Käfer-Cabrio aus den Siebziger und mehreren VW-Bullis aus verschiedenen Jahrzehnten. Die Fotos zeigen Andrea Föniger, Andrea Wiegand, Günter Wiegand und Alain Hercher (v. l.) sowie Joachim Rentzsch, der die Gäste mit Bratwurst versorgte. rb



BRUNNENTHEATER
der Stadt Helmstedt

**Spielzeit
2022/2023**



HELMSTEDT
Stadt der Einheit



ABO-REIHE WEISS

ABO-REIHE BLAU

28.09.2022 ⌚ 20 Uhr	19.10.2022 ⌚ 20 Uhr	08.10.2022 ⌚ 20 Uhr	11.11.2022 ⌚ 20 Uhr
Die acht Millionäre Krimikomödie	Alles was Sie wollen Komödie	Die Feisten 2MannSongComedy	The Show must go on Musical
15.12.2022 ⌚ 20 Uhr	08.02.2023 ⌚ 20 Uhr	27.01.2023 ⌚ 20 Uhr	16.02.2023 ⌚ 20 Uhr
Gogol & Mäx Das Jubiläumslachkonzert	Die fabelhafte Willy Wunder Wirtschaftsschau Musikrevue	Golden Girls Komödie nach der bekannten Fernsehserie	Herbert Knebel's Affentheater Fahr zur Hölle, Baby!
24.02.2023 ⌚ 20 Uhr	25.03.23 ⌚ 20 Uhr	03.03.2023 ⌚ 20 Uhr	14.04.2023 ⌚ 20 Uhr
Camping forever Komödie	Goodbye Norma Jeane Musical	Der letzte Ritt nach San Fernando Musical	Elvis - the king is back Die Show mit dem König des Rock n Roll
22.04.23 ⌚ 20 Uhr	11.05.2023 ⌚ 20 Uhr		
Don Camillo zu dritt Schauspiel	Don Quijote Komödie		

KLEINKUNST IM BRUNNENTHEATER

27.10.2022 ⌚ 20 Uhr	01.12.2022 ⌚ 20 Uhr	21.01.2023 ⌚ 20 Uhr	10.03.2023 ⌚ 20 Uhr	28.04.2023 ⌚ 20 Uhr
Lars Reichow ICH!	Matthias Reuter Karrierefrees Wohnen	Urban Priol Jahresrückblick Tüt! 2022	Nils Heinrich AUFSTAND	Robert Kreis Ein Abend mit Robert Kreis

Kartenvorverkauf:

www.reservix.de – Hotline 0 1806/700 733, www.adticket.de – Hotline 0 180/6050 400

und im örtlichen Buchhandel in Helmstedt, Schöningen und Königsutter sowie im Bürgerbüro der Stadt Helmstedt und bei allen Konzertkassen der Braunschweiger Zeitung.

www.brunnentheater.de

»Kulturwunsch« ermöglicht Kultur für alle

Der Verein »Kulturwunsch Wolfenbüttel« unterstützt Menschen, die aufgrund ihrer finanziellen Situation nicht oder nur schwer am kulturellen Leben teilnehmen können. Dazu werden unverkaufte Restkarten für Kulturveranstaltungen kostenfrei an bedürftige Personen vermittelt.

Landkreis Wolfenbüttel

»Kultur ist so wichtig und sollte aus unserer Sicht kein Luxus sein. Gleichzeitig ist es das, was als erstes gestrichen wird, wenn das Geld nicht reicht. Hier kommen wir ins Spiel«, erklärt Dennis Berger, Vorsitzender des Vereins.

Dieser nimmt Personen mit geringem Einkommen als sogenannte Kulturgäste in die Datenbank auf. Berechtig sind beispielsweise Personen, die Sozialleistungen beziehen und/oder eine Wolfenbüttel-Card besitzen.

Veranstalter stellen dem Verein ihre Restkarten zur Verfügung. Das können beispielsweise Eintrittskarten für Konzerte, Theaterstücke, Ausstellungen oder sonstige kulturelle Veranstaltungen sein. Der Verein vermittelt die Karten dann kostenfrei und diskret an die Kulturgäste.

Einige Karten konnte der Verein bereits erfolgreich vermitteln. Ein Kulturgast schrieb später an den Verein: »Vielen lieben Dank für die Karten für das

Konzert. Es war ein wundervoller Abend und eine großartige Stimmung. Danke, dass ihr dies ermöglicht habt.« Ein Erlebnis wie dieses möchte der Verein gern noch viel mehr Menschen ermöglichen.

»Damit das Konzept funktioniert, suchen wir aktuell Kulturgäste, die Lust auf Veranstaltungen haben, für die sonst kein Geld zur Verfügung wäre. Gleichzeitig suchen wir Kulturveranstalter, die unsere Idee unterstützen und ihre freien Restkarten für diesen Zweck spenden«, so Andre Volke, der stellvertretende Vorsitzende.

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann melden Sie sich am besten gleich als Kulturgast an. Oder sagen Sie es weiter, wenn Sie Personen kennen, die als Kulturgast berechtigt sind. Weitere Informationen und das Anmeldeformular finden Sie online auf www.kulturwunsch-wolfenbuettel.de. Alternativ erreichen Sie den Verein unter 053 31/9 32 51 00.

Unser Service macht den Unterschied.

Wussten Sie eigentlich...

...dass wir auch Ihren PC konfigurieren? Wir richten Ihren DSL-Zugang ein, spielen Virenschutzsoftware auf und sorgen dafür, dass Ihr PC das leistet, was Sie von ihm erwarten.

Vereinbaren Sie doch einfach einen Termin mit uns.

EP:Goltsche

ElectronicPartner www.ep-goltsche.de

Inhaber Lars Wisniewski
38154 Königslutter, Helmstedter Str. 34
E-Mail: info@ep-goltsche.de
Telefon 05353 96300



...himmlische Ideen
tapeziert und gestrichen.

Angelika Schröter

Königslutter/Rhode
www.ihre-malermeisterin.de

Ihre Malermeisterin

Tel. 0 53 65/20 87-01
angels@ihre-malermeisterin.de

Königslutter

Sagenführung

Am Sonnabend, dem 1. Oktober, lädt um der Stadt- und Domführer Torsten Weber 15.30 Uhr zu der letzten öffentlichen Stadtführung in diesem Jahr ein. Bei seiner Erlebnisführung »Geschichte und Geschichten in Königslutter« (Sagenführung) erfahren Sie nicht nur Wissenswertes über Gebäude und Bewohner in einer kleinen alten Stadt, sondern hören auch Geschichten über den Gluhschwanz und einen Poltergeist. Es gibt Antwort auf die Frage, was den Lutternix bei Laune hält. Treffpunkt ist die Rathausstiege, Am Markt 1. Die Kosten in Höhe von 6 Euro pro Person sind in bar direkt beim Stadtführer zu zahlen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Veranstaltungen Oktober 2022



01.10.2022	15:30 – 17:00 Uhr	Öffentliche Stadtführung Erlebnisführung: „Geschichte und Geschichten in Königslutter“ Treffpunkt am Rathaus, Am Markt 1 Anmeldung nicht notwendig, 6€ p.P. Infos unter touristinformation@koenigslutter.de , Tel. 05353/912-129
01.10.2022	14:00 Uhr	Öffentliche Domführung Treffpunkt am Löwenportal, 4€ p.P., keine Anmeldung notwendig
02.10.2022	11:00 – 17:00 Uhr	Apfeltag der AG Streuobst in Königslutter Sortenbestimmung, Sortenausstellung, Apfelsaftpresse in Aktion u.v.m. Umweltburg Königslutter, Niedernhof 6
02.10.2022	14:00 Uhr	Öffentliche Domführung Treffpunkt am Löwenportal, 4€ p.P., keine Anmeldung notwendig
02.10.2022	11:00 – 16:00 Uhr	Fahrradtag in Königslutter auf dem Marktplatz MachBar Königslutter
02.10.2022	11:00 – 16:00 Uhr	Markt der Kulturen Arbeitsgruppe „Gemeinsam Deutsch lernen“ Mit dabei beim Tag des Rades auf dem Marktplatz Königslutter
05.10.2022	15:00 – 16:30 Uhr	Frauentreff der Stiftskirchengemeinde Treffpunkt: Gemeindezentrum am Dom Referent: Jens Pfeil
05.10.2022	09:00 – 18:00 Uhr	Tag der offenen Tür Cofony GmbH, Westenstraße 32
05.10.2022	18:30 – 20:00 Uhr	Einladung zu „Wissen & Wein“ Cofony GmbH in Zusammenarbeit mit der MachBar Westenstraße 32
06.10.2022	18:30 – 20:00 Uhr	Jour fixe in der MachBar Wöchentliches Treffen engagierter Bürgerinnen und Bürger Westenstraße 12, 38154 Königslutter
07.10.2022	15:00 Uhr	Plattdeutscher Arbeitskreis Heimat- & Verkehrsverein Königslutter Rathausaal, Königslutter
09.10.2022	14:00 – 15:00 Uhr	Öffentliche Domführung Treffpunkt am Löwenportal, 4€ p.P., keine Anmeldung notwendig
09.10.2022	19:30 – 21:30 Uhr	Kauz & ChaotIn Kulturverein Königslutter Komödie nach Pygmalion von George Bernard Shaw KongressSaal AVALON Hotelpark Königshof, Braunschweiger Straße 21, 38154 Königslutter
13.10.2022	18:30 – 20:00 Uhr	Jour fixe in der MachBar Wöchentliches Treffen engagierter Bürgerinnen und Bürger. Westenstraße 12, 38154 Königslutter
14.10.2022	14:00 – 19:00 Uhr	Tausch- & Infoabend Briefmarkenfreunde Königslutter Rathaus (Großer Saal)
14.10.2022	16:00 – 17:30 Uhr	Bruder Wilfried Führung Erlebnisführung durch den Kaiserdom, Treffpunkt am Löwenportal Keine Anmeldung notwendig, 6€ p.P.
14.10.2022	18:00 – 20:00 Uhr	Verkostung von Streuobst-Apfelsorten Arbeitsgemeinschaft Streuobst e.V. Umweltburg Niedernhof 6, 38154 Königslutter Kosten: 10€ Anmeldung unter 05353/7983
14.10.2022	19:00 Uhr	Taizé-Andacht Katholische Kirche St. Mariä Himmelfahrt, Bahnhofstraße 13
15.10.2022	10:00 – 16:00 Uhr	Handpatchwork Nadelkissen Workshop des europäischen Frauenkulturmuseums Königslutter, An der Stadtkirche 2 Anmeldung unter run.hildebrand@gmx.de oder 05353/5882309 Kosten inkl. Material: 20€
15.10.2022	14:00 – 15:00 Uhr	Öffentliche Domführung Treffpunkt am Löwenportal, 4€ p.P., keine Anmeldung notwendig
16.10.2022	14:00 – 15:00 Uhr	Öffentliche Domführung Treffpunkt am Löwenportal, 4€ p.P., keine Anmeldung notwendig
20.10.2022	18:30 – 20:00 Uhr	Jour fixe in der MachBar Wöchentliches Treffen engagierter Bürgerinnen und Bürger Westenstraße 12, 38154 Königslutter
23.10.2022	14:00 – 15:00 Uhr	Öffentliche Domführung Treffpunkt am Löwenportal, 4€ p.P., keine Anmeldung notwendig
27.10.2022	18:30 – 20:00 Uhr	Jour fixe MachBar Wöchentliches Treffen engagierter Bürgerinnen und Bürger Westenstraße 12, 38154 Königslutter
30.10.2022	14:00 – 15:00 Uhr	Öffentliche Domführung Treffpunkt am Löwenportal, 4€ p.P., keine Anmeldung notwendig

Schreiben Sie uns: info@stadtspiegel24.de

Königslutter

Elm-Adventshalbmarathon

Die teilnehmerstärkste Sportveranstaltung im Landkreis Helmstedt für Erwachsene ist der Elm-Adventshalbmarathon in Königslutter. Die Anmeldung zur zehnten Auflage am Sonntag, dem 4. Dezember, ist ab sofort auf www.tsvlelm.de möglich. Neben dem Halbmarathon werden auch Zehn- und Fünf-Kilometer-Läufe angeboten. Über eine Strecke von fünf Kilometern ist zudem Nordic Walking und Walking möglich. Einen Tag zuvor wird ein Kinderlauf (bis Jahrgang 2009) über 1,5 Kilometer angeboten. Die komplette Ausschreibung ist auf www.tsvlelm.de einsehbar. Weitere Informationen erteilt Torsten Dill unter to.dill@t-online.de.

Königslutter



Zwei Konzerte in einem präsentiert der Lions Club Königslutter Kaiser Lothar am Sonntag, dem 25. September, um 17 Uhr im Festsaal des AWO-Psychiatriezentrums, Hinter dem Kaiserdom 10. Während im ersten Teil das renommierte »Elmsaxofonquartett« Barock- und Jazzmusik spielt, geht es nach der Pause mit dem »Sakkobatrio«, mit Saxofon/Klarinette, Akkordeon und Kontrabass weiter. In einem abwechslungsreichen Programm werden französische Musettewalzer, argentinische Tangos, Klezmer und mehr geboten. Moderiert wird das Konzert von Holger Lustermann, der in beiden Ensembles mitwirkt. Für Getränke und kleine Snacks sorgt der Lions Club K. Karten zum Preis von 15 Euro (Schüler und Studenten 10 Euro) gibt es in Königslutter in der Buchhandlung Kolbe, bei Optiker Dorge und im »Hotelpark Königshof«, in Helmstedt bei Julius-Buch sowie an der Abendkasse. Der Erlös der Veranstaltung kommt der Jugendarbeit in Königslutter zugute.

Königslutter

Bruder-Wilfried-Erlebnisführung

Domführer Wilfried Kraus bietet am Freitag, dem 14. Oktober, um 16 Uhr wieder eine öffentliche Bruder-Wilfried-Erlebnisführung im Kaiserdom Königslutter an. Als Benediktinermönch lädt er seine Besucher ein, mit ihm eine Zeitreise zurück in das klösterliche Leben im Mittelalter zu unternehmen. Dabei erklärt er u.a. die Geschichte und die Bedeutung des Kaiserdoms. Treffpunkt für die Führung ist das Löwenportal am Dom. Die Führung dauert etwa eineinhalb Stunden, die Kosten betragen 6 Euro pro Person. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Langeleben

Zwei Gedenkfeiern im Friedwald

Zum gemeinsamen Erinnern und Gedenken an die Verstorbenen lädt der Friedwald Elm am Sonntag, dem 25. September, um 11 sowie um 13 Uhr ein. Die Gedenkfeiern in freier Natur werden von Trauerrednerin Martina Bey geleitet und musikalisch begleitet. Eingeladen sind alle, die sich dem Friedwald verbunden fühlen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Die Gedenkfeiern findet am Andachtsplatz unweit des Friedwald-Parkplatzes in Langeleben statt. Weitere Informationen gibt es auf www.friedwald.de/elm.

Bauklempnerei
Naturschieferarbeiten
Dach-, Wand- und Abdichtungstechnik

Dachdeckerei

Nicolas Rohrbeck

38154 Königslutter - Bahnhofstraße 7
Tel. 0 53 53 / 5 87 31 11 Mobil 0175 / 44 86 020
nicolas.rohrbeck@t-online.de
www.dachdeckerei-rohrbeck.de

Wir suchen Verstärkung

Fahrer (m/w/d)

zur Personenbeförderung

Vollzeit, Teilzeit, Minijob

Taxi-Eggstein
Helmstedt-Königslutter GmbH
Tel. 0170 - 870 4324

Geschäftsführer:
Hr. Dimitrios Konstantianos
Hr. Jamie Bohl

STARK
Hochbau GmbH

www.stark-hochbau.de

- Montagearbeiten in und um das gesamte Haus
- Erstellung von Dachstühlen, Holz- und Holzrahmenbauten
- Garagen, Carport, Gartenhäuser- und Wintergartenerstellung
- Sanierung und Renovierung von Fenstern und Türen aller Art
- Terrassen- und Hauseingangsüberdachungen
- Sicht- und Lärmschutz, Zäune, Wände

Stark Hochbau GmbH
Dornblick 7
38154 Königslutter/Rottorf

☎ 0 53 53/98 94 42
oder 0151/24 16 76 25

Ihr Partner für Holzbau, Ausbau und Wärmedämmung rund ums Haus!

Aktivierende Pflege pro III. Lebensphase in Königslutter/Langeleben

MDK-Benotung A

ANDERS • BESSER • EINFACH GUT
keine Hilflosigkeit, keine Langeweile, keine Einsamkeit

Für Menschen mit demenziellen Erkrankungen bieten wir speziell auf den Einzelnen abgestimmte tagesstrukturierende Angebote.

Wir sind Corona-FREI

- Alltagsbegleitung § 53c – Betreuung
- qualifizierte individuelle Pflege
- fachärztliche Betreuung
- Sturzprävention
- Wellness für Senioren, z. B. Wohlfühlbäder/Wohlfühltag
- Snoezeln/Reiki
- Tierhaltung möglich
- Tierstreichelstunden
- im Haus: Friseur und med. Fußpflege
- wir kochen selber – hausvegane Küche
- Veranstaltungen, Ausflüge Festivitäten jeglicher Art (Modenschau, Sommerfest)
- Selbstgestaltung der Räumlichkeiten

Vertragspartner der Kranken- und Pflegekassen, KZP + Verhinderungspflege

Eigenanteil der Pflegekostensätze bei 30,42 Tagen
Pflegegrad 0 = 1.918,59 € | Pflegegrad 1 = 1.437,35 €
Pflegegrad 2 = 1.437,58 € | Pflegegrad 5 = 1.437,63 €

Pflegeplätze frei für:
• Damen • Herren
• Pärchen

Seniorenheimat Langeleben
Alten- und Pflegeheim Monika Röttger
Langeleben 1 • 38154 Königslutter
Tel: 0 53 53/80 44 • Fax: 0 53 53/82 19
koenigslutter@seniorenheimat-langeleben.de
www.seniorenheimat-langeleben.de

BriSand
Café-Restaurant im CENTRO KO

Rouladenbuffet

am 3. und 31. Oktober von 12.30 bis 14.00 Uhr

Rinderroulade mit Speck und Gurke
Wildschwein-Wirsingroulade
Schweineroulade mit Pilzfüllung
hausgemachtes Apfelrotkraut, Butterbohnen, Kartoffeln, Kroketten und Klöße
Paprikaschiffchen mit Couscous gefüllt in Tomatensauce und Reis
verschiedene Blattsalate mit Joghurt- oder Hausvinaigrette, Kürbissalat, Couscoussalat
verschiedene Dessertvariationen

Unsere Öffnungszeiten: täglich von 7 bis 21 Uhr
Amtsgarten 3 • 38154 Königslutter
Tel. 0 53 53-9 90 37 44 • www.brisand.eu

Jerxheim



Die Tennis-Abteilung des TSV Jerxheim besteht seit 35 Jahren. Knapp 20 Aktive und Ehemalige trafen sich aus diesem Anlass am auf der Jerzheimer Tennisanlage, um Erinnerungen an alte Zeiten auszutauschen und auch einige Bälle zu schlagen. Bei bestem Wetter wurde auf und neben dem Platz viel gelacht. Später wurde dann der Grill angeworfen. Der Dank der Abteilung gilt der Heeseberg-Biogas-Stiftung, die den Verein erneut mit einer großzügigen Spende unterstützt hat. Beide Plätze konnten so zu Beginn der Saison mit einem neuen Liniensystem ausgestattet werden. Nachwuchsspieler sind zu den Trainingszeiten (mittwochs ab 17.30 Uhr) immer gern gesehen.

Landvergnügen für die ganze Familie auf dem Rittergut

Zu einem bunten Programm rund um die Land- und Forstwirtschaft laden der »Ratskeller« Wolfenbüttel und das Rittergut Lucklum ein. Am Sonntag, dem 2. Oktober, wird es von 10.30 bis 17.30 Uhr vielfältige Aktionen und Angebote für die ganze Familie auf dem Rittergut geben.

Lucklum

Riesige landwirtschaftliche Maschinen, leckere regionale Produkte, Floristik, Kunsthandwerk, eine Hütehundvorführung, Porträtzeichnen, Live-Schafscheren, Musik und zahlreiche Aktionen für Kinder: Der Tag der Land- und Forstwirtschaft soll die ganze Bandbreite dieser beiden Themen präsentieren. Und ganz viel Spaß machen. Das »Ratskeller«-Team rund um Nina Heptner und das Rittergut Lucklum haben ein tolles Programm zusammengestellt, bei dem für jeden etwas dabei ist.

Die Veranstaltung startet um 10.30 Uhr mit einem Erntedankgottesdienst mit Gutsppfarrerin Inka Baumann, begleitet vom Bläserchor der Jägerschaft Braunschweig. Im wunderschönen Wirtschaftshof des Rittergutes informieren verschiedene Land- und Forstbetriebe über ihre Ar-

beitsbereiche. Große landwirtschaftliche Maschinen werden gezeigt, ein Hühnermobil ist vor Ort, Führungen zur Landwirtschaft, zur Hackschnitzelanlage sowie auch Baumführungen im Gutspark werden angeboten. Landwirte aus der Region sind mit ihren Produkten vom Ei über Kartoffeln bis hin zum Geflügel vertreten.

Kinder können sich beim Kürbisschnitzen oder beim Stockbrotbacken vergnügen sowie an einem Spiel- und Lernparcours des Reitbetriebs teilnehmen. Es gibt eine Jagdhundvorführung, und es wird die Arbeit des Schafhütens mit einem Hütehund im Park demonstriert. Schaf- und Nutztierarten werden am Landvolkstänzen präsentiert, und eine Schaupresse lädt ein, die Herstellung von Apfelsaft auszuprobieren und diesen natürlich auch zu verkosten. Die Jägerschaft



Wolfenbüttel und die Ostfalia (5GSsmart) sind ebenfalls vertreten. Einige Stände mit Kunsthandwerk laden darüber hinaus zum entspannten Bummeln ein. Eine Restauratorin zeigt ihre Arbeit, und einem Künstler kann man beim Porträtzeichnen über die Schulter schauen.

Bei Tee oder Kaffee und Kuchen oder am Grill mit Wildbratwürsten können sich die Besucher eine Pause gönnen. Die Wolfenbütteler Eismanufaktur wird ebenfalls dabei sein. Am Nachmittag tritt dann noch als besonderer Höhepunkt die Pop-Künstlerin Navka aus der Ukraine auf.

»Wir möchten zeigen, wie vielfältig die Themen und Arbeitsbereiche in der Forst- und Landwirtschaft sind – und das auf vergnügliche Weise. Das soll ein erlebnisreicher Sonntag werden!«, fasst es Helmut Gockel, Geschäftsführer des Rittergutes, zusammen. Das »Ratskeller«-Team, das u. a. für die Ausrichtung von Hochzeiten sowie das Café auf dem Rittergut zuständig ist, wird sich nicht nur um die Organisation, sondern auch um das leibliche Wohl kümmern. »Dieser Markt passt wunderbar zu diesem Ort. Wir freuen uns sehr, dass wir diesen besonderen Tag mitveranstalten dürfen«, so Thomas Kahnert vom »Ratskeller«-Team.

Der Eintritt kostet 4 Euro für Erwachsene und zwei Euro für Kinder ab sechs Jahren. Das detaillierte Programm mit weiteren Einzelheiten und den genauen Uhrzeiten der jeweiligen Darbietungen und Auftritte gibt es auf www.rittergut-lucklum.de/aktuelles.

DAMIT SIE ZEIT FÜR DIE WICHTIGEN DINGE HABEN, ...

... kümmern wir uns um alles rund um **Werbetechnik** (Schilder, Leuchtreklame, Fahrzeugbeschriftungen usw.), **Werbeagentur** (Klassische Gestaltungsarbeiten von der Konzept- und Logoerstellung bis hin zur kompletten Geschäftsausstattung), **Druckerei** (Klassische Printproduktionen), **Webdesign** (Erstellung von Webseiten und Shops inkl. Pflege und Verwaltung) oder die **Social Media** (Erstellung und Pflege von Facebook-, Instagram-, Xing-, WhatsApp-Accounts.) und vieles mehr.



ProExakt
Digital- & Printmedien

Bahnhofstraße 17 | 38170 Schöppenstedt
Tel. 05332/9686-54 | info@proexakt.de

Wittmar

Nachmeldungen zum Asselauf

Am Sonntag, dem 25. September, findet der 30. Asselauf statt. Die längeren Strecken betragen 4,5 und 10,6 Kilometer. Diese Läufer und die Nordic-Walking-Teilnehmer (sieben Kilometer) gehen um 10 Uhr an den Start. Der Kinderlauf über 800 Meter beginnt um 11.40 Uhr, der Zwei-Kilometer-Schülerlauf um 11.50 Uhr. Nachmeldungen sind bis 30 Minuten vor dem jeweiligen Start im Sportheim von Wittmar möglich. bm

Lucklum/Sicke

Spende für unseren Verein!



SV Rot-Weiß Lucklum/Erkerode e. V.

BRING DICH EIN FÜR DEINEN VEREIN

Jetzt spenden bis 03.12.2022

Informier dich auf: netto-online.de/vereinsspende

Tolle Nachricht für den Sportverein Rot-Weiß Lucklum/Erkerode: Der vom Verein eingereichten Bewerbung für die Netto-Spendenaktion »Bring dich ein für deinen Verein« wurde erfreulicherweise stattgegeben. Damit wurde der Klub in diesem Jahr als Partnerverein im Rahmen dieser Initiative für die Nettomarkt-Filiale in Sicke ausgewählt. Seit dem 5. September ist es somit nun jedem Kunden vor Ort in der Filiale (Bahnhofstraße 2–4) möglich, am Pfandautomaten oder an der Kasse zu spenden und somit einen Beitrag zur Förderung und Unterstützung des regionalen, gemeinnützigen Sportvereins aus Lucklum zu leisten. Besonders lohnt sich eine Spende am 15. Oktober und 4. November, da an diesen Tagen die eingegangenen Spendengelder durch Netto verdoppelt werden. Die Initiative endet am 3. Dezember. Alle getätigten Spenden werden von Netto im Anschluss zu 100 Prozent an den Verein weitergeleitet. Weitere Informationen sind auf www.netto-online.de/vereinsspende abrufbar. Der SV Rot-Weiß Lucklum/Erkerode bedankt sich bereits im Voraus herzlich bei allen Spendern und Förderern für ihre Unterstützung. Sollten Einzelpersonen oder Firmen darüber hinaus Interesse an einem Sponsoring haben oder dem Verein sonstige finanzielle Zuwendungen zukommen lassen wollen, freut sich der Sportverein über eine kurze Kontaktaufnahme via info@rw-lucklum.de, um die weiteren Möglichkeiten und Schritte persönlich besprechen zu können.

Watzum



Groß war die Wiedersehensfreude anlässlich der Feierlichkeiten zur goldenen, diamantenen, eisernen sowie zur Gnadenkonfirmation in Watzum. Mehr als 30 Jubilare waren zumeist in Begleitung von Angehörigen der Einladung des Kirchenvorstands unter Führung von Ernst-Henning Jahn gefolgt. Die Feier begann mit einem ansprechenden und köstlichen gemeinsamen Mittagessen im Dorfgemeinschaftshaus. Hier fand bereits der erste Austausch von Jugenderinnerungen statt. Diese wurden bei einem geführten Dorfspaziergang zur Kirche entlang denkmalgeschützter alter Bausubstanz noch vertieft. Die Jubilare zogen unter Glockengeläut und den Klängen der Orgel – gespielt von Dr. Frans Lox – in die festlich geschmückte Kirche ein und nahmen in Altarnähe Platz. Ihnen zu Ehren hatten sich die weiteren Kirchenbesucher erhoben. Mit dem Choral »Tut mir auf die schöne Pforte« führte die Watzumer Prädikantin Alexandra Jahn die Kirchenbesucher in den Festgottesdienst ein. Ihre Predigt hielt sie zum Thema »Glaube – Liebe – Hoffnung«. Dazu wurden eingangs der Kirche symbolisch Schlüsselanhänger verteilt. Die Prädikantin wies darauf hin, dass die Erstkonfirmation für die meisten Jubilare in Zeiten der Not stattgefunden hätte. Und dennoch hätten die Eltern alles darangesetzt, der Feier mit einem Festessen und dem Kauf festlicher Kleidung einen besonders würdigen Rahmen zu verleihen. Jahn zeigte sich dankbar, dass es trotz Coronabelastungen und mancher altersbedingter Beeinträchtigung gelungen sei, in dieser festlichen Runde zusammenzukommen. Er dankte dem Kirchenvorstand und allen weiteren Beteiligten, insbesondere Marina und Sven Maletz, die zur Vorbereitung und Durchführung der Feier beigetragen hatten. Höhepunkte des Gottesdienstes waren die Feier des Heiligen Abendmahls und die Erneuerung des Segens. Zum Schluss erhielten die Jubilare eine Urkunde, und Katrin Dorka trug im Sologesang Verse eines irischen Segensliedes vor. Anschließend trafen sich alle Beteiligten in lockerer Runde bei Kaffee und Kuchen im Gemeindehaus.

Maren Owczorz-Lietz: 25. Dienstjubiläum in der Kanzlei Dietmar Wölker

Mit einem Lächeln nahm Maren Owczorz-Lietz die Glückwünsche ihrer Kolleginnen und ihres Chefs entgegen und lauschte den warmen Worten ihrer langjährigen beruflichen Wegbegleiter. Mit einem kleinen internen Empfang würdigte das Team der Notar- und Anwaltskanzlei Dietmar Wölker vor Kurzem das 25. Dienstjubiläum der verdienten Mitarbeiterin, deren Laufbahn in der Kanzlei im Herzen Schöppenstedts am 1. August 1997 mit einer Ausbildung zur Notar- und Rechtsanwaltsgehilfin begann.

Schöppenstedt

Nach vorangegangener zehnjähriger Tätigkeit in Wolfenbüttel hatte Rechtsanwalt und Notar Dietmar Wölker 1996 die Kanzlei von Rechtsanwalt und Notar Dr. Greiser in Schöppenstedt übernommen.

»Schon während ihrer Ausbildungszeit zeigte Frau Owczorz-Lietz sich zunehmend als wertvolle Ergänzung unseres Teams, sodass nach erfolgreichem Abschluss der Ausbildung direkt die Übernahme in ein Vollzeitverhältnis erfolgte. Seit mittlerweile 25 Jahren ist sie nun in unserem Team tätig und betreut mit Kompetenz

und Routine weite Bereiche des Notariats und der Zwangsvollstreckung. Als von Mitarbeitern und Mandanten gleichermaßen geschätzte Persönlichkeit ist sie fester und unverzichtbarer Teil unseres Kanzleiteams und wird auch in Zukunft die Geschicke der Kanzlei mitgestalten«, lobte Wölker die Jubilarin.

Mit einem großen Blumenstrauß und einem hochwertigen Schreibset als besonderes Präsent bedankten sich Dietmar Wölker und das gesamte Kanzleiteam bei Maren Owczorz-Lietz für 25 Jahre treue und hilfreiche Mitarbeit, einhergehend mit der Freude auf weitere Jahre der angenehmen Zusammenarbeit. »n



Das Team der Kanzlei Wölker (hintere Reihe v. l.): Eva-Maria Albu und Doris Sachtler; (vordere Reihe v. l.): Roswitha Kühle, Jubilarin Maren Owczorz-Lietz, Petra Schneider und Dietmar Wölker



Mit Blumen und einem Präsent bedankte sich Rechtsanwalt und Notar Dietmar Wölker im Namen aller Mitarbeiter bei Maren Owczorz-Lietz für 25 Jahre treue Mitarbeit

Fotos (2): Sebastian Nickel

- Grundpflege
- Behandlungspflege
- Hauswirtschaft
- Verhinderungspflege
- Palliative Versorgung



Ambulanter Pflegedienst am Elm

Inhaber: Florian Stein
Elmstraße 1 • 38364 Schöningen
• Tel. 0 53 52-90 99 450

BUSREISEN

ELBPILHARMONIE ab € 759,-

Konzerterlebnis Elbphilharmonie & Staatsoper Hamburg
4 Tage | • 3x ÜF im 4* Lindner Hotel am Michel Hamburg • Stadtführung & Hafenrundfahrt Hamburg • 1x Mittagessen in der Elbphilharmonie • Don Pasquale Opernkarte PK3 Staatsoper Hamburg • 1x 3-Gänge Abendessen • Elbphilharmonie Konzertkarte PK2 im Großen Saal für Peter Ruzicka mit dem Philharmonischen Staatsorchester Hamburg • Elphi-Plaza Ticket (Aussichtsplattform) • Stadtplan Hamburg • Aufenthalt Stade • City-Tax
18.03.23 - 21.03.23 € 799,-
Nur bis 30.11.22 € 40,- Rabatt p.P. sichern!

ANDRÉ RIEU MAASTRICHT ab € 329,-

Weihnachtskonzert 2022
3 Tage | • 2x ÜF im 4* Globales Post Hotel in Herstal • Stadtführung Lüttich & Maastricht • PK3 Eintrittskarte André Rieu Konzert Maastricht Kongresszentrum (PK1-2 gegen Aufpreis buchbar)
15.12. - 17.12.22

FRAUENKIRCHE DRESDEN ab € 369,-

J. S. Bach Weihnachtsoratorium
3 Tage | • 2x ÜF im 4* Bilderberg Bellevue Dresden o. gleichwertig • Eintrittskarte „Christmas Garden“ Schloss & Park Pillnitz • Stadtführung Dresden • PK4 Eintrittskarte (Hörplatz) (PK1-3 gegen Aufpreis buchbar) Weihnachtsoratorium Frauenkirche Dresden • Führung Stollenbäckerei inkl. Stollenverkostung & Tasse Kaffee • City-Tax
04.12. - 06.12.22

SEMPEROPER DRESDEN 2022 ab € 399,-

Opernballett Romeo & Julia oder Der Nussknacker
3 Tage | • 2x ÜF im 3*- 4* Hotel in Dresden • Führung Semperoper • Stadtführung Dresden • PK5 Eintrittskarte Semperoperballett Romeo & Julia (26.11.22) oder Der Nussknacker (11.12.22) (PK1-4 gegen Aufpreis buchbar) • Führung Stollenbäckerei inkl. Stollenverkostung & Tasse Kaffee • City-Tax
25.11.-27.11.22 | 11.12. - 13.12.22

SEMPEROPER DRESDEN 2023 ab € 349,-

La bohème oder Die Zauberflöte
3 Tage | • 2x ÜF im 3*- 4* Hotel in Dresden • Führung Semperoper • Stadtführung Dresden • PK5 Eintrittskarte La Bohème (11.03.23) oder Die Zauberflöte (13.05.23) (PK1-4 gegen Aufpreis buchbar) • Führung Schlosspark Pillnitz • City-Tax
10.03. - 12.03.23 € 369,- | 12.05. - 14.05.23 € 389,-
Nur bis 30.11.22 € 20,- Rabatt p.P. sichern!

ANDREAS GABALIER ab € 179,-

Konzerterlebnis 2023 in Leipzig
2 Tage | • 1x ÜF im First Class Hotel The Westin Leipzig • Hintransfer zum Andreas Gabalier Konzert • Andreas Gabalier Konzertkarte der gebuchten Kategorie (gegen Zuschlag PK1 € 99,- oder PK2 € 89,-)
Nur bis 30.11.22 € 10,- Rabatt p.P. sichern! 27.05. - 28.05.23 € 189,-

BREMEN SHOWERLEBNIS ab € 299,-

Disney 100 in Concert und/oder GOP Variété Theater
3 Tage | • 2x ÜF im 4* Maritim oder 4* Steigenberger Bremen • 1x Mittag im AHOI Steffen Henssler • Weser- & Hafenrundfahrt Bremen • Aufenthalt Bremerhaven • Eintrittskarte der gebuchten Kategorie für das Konzert Disney 100 (Zuschlag PK1 € 89,- | PK2 € 83,- | PK3 € 78,-) und/oder WET im GOP Variété Theater Bremen (Zuschlag PK1 inkl. 3-Gänge-Menü € 67,-) • City-Tax 28.04. - 30.04.23
4* Maritim € 319,- 4* Steigenberger € 349,- Nur bis 15.12.22 € 20,- Rabatt

Ulli-Reisen
seit 1964 in BraunschweigONLINE
BLÄTTERKATALOG

FINALE LIGURE

9 Tage | • Fahrt im Komfortreisebus • 3* Hotel Ideal in Finale Ligure • 6x ÜF & 4x Abendessen im Hotel Ideal • 2x Ü/HP im Mittelklassehotel Raum Allgäu • Begrüßungsgetränk • 1x Pizza-Party-Abend mit Bingo • 1x Ligurisches Abendessen mit Live-Musik • Altstadtführung Finalborgo inkl. Ölmuseum & Besuch des Markets an der Palmen-Promenade
08.10. - 16.10.22 ab € 689,-

INSEL RÜGEN - BINZ

6 Tage | • 5x Ü/HP im 3* Superior IFA Rügen Hotel & Ferienresort Binz • Tägliche Nutzung des Erlebnisbades • Unterhaltungsprogramm im Hotel • Kurtaxe
25.10. - 30.10.22 ab € 549,-

STARS IN CONCERT

3 Tage | • 1x ÜF im 4* Superior Hotel Estrel Berlin Neukölln • 1x Eintrittskarte beste Kategorie für „Stars in Concert“ oder „Tribute Show“ • Aufenthalt Berlin • City Tax
25.11. - 26.11.23 ab € 179,-

ALPENPERLE GARDASEE

7 Tage | Taxi-GS • 6x Ü/HP 4* Hotel Garda in Riva del Garda • 1x Gala-Abend & Livemusik • 1x Aperitif mit Häppchen • 1x Mittagessen Pasta & Salatbuffet • Ausflug Torbole & Goethe mit Schiffahrt Riva - Torbole (ca. 15 Min.) • 1x Aperitif mit Imbiss im Zollhaus Torbole auf Goethes Spuren • Bardolino & Sirmione mit Schiffahrt Riva - Bardolino (ca. 2 Std.) • Arco & Trento • 1x Grappa-Verkostung • Brenta Dolomiten & Weinprobe
09.10. - 15.10.22 ab € 789,-

SÜDTIROL & DOLOMITEN

7 Tage | • 6x Ü/HP im 3* Friedemann in Niederrassen • Unterhaltungsabend • Ausflug Meran & Dorf Tirol • Gr. Dolomitenrundfahrt • Ausflug Antholzer Wildsee & Bruneck
22.10. - 28.10.22 ab € 479,-

KONZERTREISE STIMMEN DER BERGE ab € 299,-

3 Tage | • 2x Ü/HP im 4* H+ Hotel Darmstadt • Begrüßungsgetränk • Stadtführung Darmstadt • Eintrittskarte PK3 für das Konzert Stimmen der Berge in Erbach (PK1-PK2 gegen Aufpreis) • Aufenthalt Michelstadt, Erbach & Aschaffenburg
09.12. - 11.12.22

SCHIFFSREISEN

MINI-KREUZFAHRT ab € 299,-

Kiel - Oslo - Kiel auf der MS Color Magic oder Fantasy
3 Tage | • Fahrt im Komfortreisebus bis/ab Kreuzfahrtsanleger Kiel • MS Color Magic oder Fantasy • 2x Übernachtung in der gewählten Kabinenkategorie • 2x Frühstücksbuffet an Bord • 1x Weihnachts-Schlemmerbuffet an Bord • Aufenthalt Oslo & Kiel
21.11. - 23.11.22 | 05.12. - 07.12.22

ADVENT AUF DEM RHEIN ab € 359,-

Düsseldorf - Köln - Koblenz - Rudesheim - Düsseldorf
3 Tage | • Bord-Reiseleitung • Begrüßungscocktail • 2x Vollpension • 3-tägige Flusskreuzfahrt lt. Programm • 2x Ü in der gebuchten Kabinenkategorie 4*+ MS Lady Diletta • Mahlzeiten-Getränkpaket Silber • Nutzung Bordeinrichtungen z.B. Pools • Aufenthalt Köln, Rudesheim, Düsseldorf
03.12. - 05.12.22

FRANKENLAND ab € 349,-

Nürnberg - Bamberg - Würzburg
3 Tage | • Busbegleitung • Bord-Reiseleitung • 3-tägige Flusskreuzfahrt lt. Progr. • 2x Ü in der gebuchten Kabinenkategorie der 4* MS Amadeus Royal • Vollpension • 1x Gala-Dinner (im Rahmen der VP) • Stadtrundgang Bamberg inkl. 1 Stück Weihnachtsg Gebäck & 1 Tasse Punsch • Main-/Donau-Reiseführer (einer pro Kabine) • Unterhaltungsprogramm an Bord
05.12. - 07.12.22

HOLLAND & BELGIEN ab € 929,-

Düsseldorf - Antwerpen - Gent - Rotterdam - Amsterdam - Nijmegen - Düsseldorf
7 Tage | • Taxi-GS • Busbegleitung & Bord-Reisebegleitung • 7-tägige Flusskreuzfahrt lt. Programm • 6x Ü in der gebuchten Kabinenkategorie der 4* MS Elegant Lady • Vollpension • Getränke 08.00-24.00 Uhr • Stadt. Düsseldorf, Antwerpen, Brüssel & Gent, Rotterdam, Delft, Amsterdam, Nijmegen
21.12. - 27.12.22

AUCH ALS RAD-FLUSSKREUZFAHRT BUCHAR
inkl. tägliche Routenbesprechung • Routenbuch für individuelle Touren (1x pro Kabine) • GPS-Daten für die Radtouren • Leihrad (auch E-Bike) gegen Aufpreis

DONAUIMPRESSSIONEN ab € 1.299,-

ab/bis Passau über Engelhartzell - Brandstatt - Bratislava - Budapest - Visegrad - Esztergom - Wien Nussdorf/Korneuburg - Rossatz/Dürnstein - Pöchlarn
8 Tage | • Bord-Reiseleitung • 8-tägige Flusskreuzfahrt lt. Programm • 7x Ü in der gebuchten Kabinenkategorie 4* MS SE-Manon • VP
01.09. - 08.09.23
Nur bis 30.11.22 € 100,- Rabatt p.P. sichern!

MOLDAU & ELBE ab € 1.199,-

ab/bis Prag über Kralupy nad Vltavou - Mělník - Litoměřice - Roudnice - Mlčechovosty
8 Tage | • Bord-Reiseleitung • Begrüßungsgetränk • 8-tägige Flusskreuzfahrt lt. Programm • 7x Ü in der gebuchten Kabinenkategorie der 3* MS Florentina • Vollpension
Nur bis 30.11.22 € 100,- Rabatt p.P. sichern! 22.07. - 29.07.23

INSELHÜPFEN NORDSEE ab € 1.199,-

Kiel - Nord-Ostsee-Kanal - Nordseeinseln - Hamburg
6 Tage | • 6-tägige Kreuzfahrt mit der 4* MS Hamburg lt. Programm • 5x Ü in der gebuchten Kabinenkategorie • VP • Leihbademantel • Nutzung der Bordrichtungen wie großer beheizbarer Süßwasser-Außenpool
30.04. - 05.05.23
Nur bis 30.11.22 € 40,- Rabatt p.P. sichern!

Mo. - Fr. 08.30-18.00 Uhr

0531-32 13 69

ONLINE BUCHEN WWW.ULLI-REISEN.DE | NIBELUNGENPLATZ 10 | 38106 BRAUNSCHWEIG

PARTNERAGENTUR

TUI ReiseCenter Weststadt

Elbstraße 25, 38120 Braunschweig

☎ 0531 - 88 92 888

BUCHUNG & BERATUNG IN VIELEN

REISEBÜROS IN IHRER NÄHE

Reiseveranstalter: Ulli-Reisen Inh. Ullrich Just e.K.
Preise p.P. in DZ/DK inkl. Fahrt im Komfortreisebus

DER PARITÄTISCHE HELMSTEDT

Wir suchen für unseren ambulanten Pflegedienst eine **Pflegedienstleitung (m/w/d)** zwischen 30-38,5 Std unbefristet.

Sie sollten über die notwendige Qualifikation verfügen, selbstständig und zielorientiert arbeiten sowie Führungskompetenz mitbringen.

Wir bieten Ihnen eine verantwortungsvolle und interessante Tätigkeit in einem motivierten Team, Vergütung nach Tarif, Dienstwagen auch zur privaten Nutzung sowie umfangreiche Sozialleistungen.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an:
Paritätischer Helmstedt, z. Hd. Frau Osbelt
Schuhstr. 1, 38350 Helmstedt, Tel.: 05351/54191-3
Mail: bewerbung-kv-helmstedt@paritaetischer.de



Gestalten Sie mit uns die Zukunft in Halberstadt!

Für das **AMEOS Klinikum Halberstadt** suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/einen

Hebamme/ Entbindungspfleger (w/m/d)

Ihre Vorteile

- Vielzahl:** Spannende Aufgaben mit einem großen Maß an Freiraum und die Möglichkeit zur persönlichen und beruflichen Weiterentwicklung bei einer der größten Arbeitgeber in der Region (auch als Beleghebamme)
- Vision Zukunft:** Mitwirkung an zukunftsorientierten Projekten
- Gemeinschaft:** Ein Miteinander auf Augenhöhe in einem motivierten und dynamischen Umfeld
- Flexibilität:** Vertrauensarbeitszeit und flexible Arbeitszeitmodelle, (35h/Woche = Vollzeit) sowie ein unbefristetes Arbeitsverhältnis
- Machen dürfen:** Die Möglichkeit, von Beginn an Verantwortung zu übernehmen
- Entwicklungschancen:** Sowohl interne und externe Fortbildungsmöglichkeiten als auch bequem von Zuhause aus über unsere elektronische Fachbibliothek – bei uns lernt man nie aus!
- Wertschätzung:** Von innovativer Ideen und Lösungsansätze
- Benefits:** Attraktive Mitarbeitendenangebote bei über 250 Top Marken sowie Maßnahmen zur Prävention und Förderung Ihrer Gesundheit, z.B. Zuschuss Dienststrad-Leasing, Mitarbeitendeckarte, Mitarbeitende-werben-Mitarbeitende Programm

Ihre Aufgaben

- Liebevolle Begleitung von werdenden Müttern während der Entbindung und Versorgung von Mutter und Kind nach der Geburt im Kreißsaal
- Enge Zusammenarbeit mit der Wöchnerinnenstation und Sicherstellung einer integrativen Versorgung von Mutter und Kind

Ihr Profit

- Abgeschlossene Berufsausbildung zur Hebamme/zum Entbindungspfleger (m/w/d)
- Verantwortungsbewusstsein und Verbindlichkeit im Umgang mit unseren Patientinnen, Angehörigen und Mitarbeitenden
- Eigenverantwortliche und engagierte Arbeitsweise
- Einfühlungsvermögen und Empathie

Detaillierte Auskünfte erteilt Ihnen gern die Pflegedirektorin,
Frau Beatrice Weiß, unter Tel. +49 (0)3941 64-2204
oder lernen Sie uns persönlich kennen und nutzen Sie unsere unverbindliche
Bewerbeprechstunde immer dienstags von 15 - 16 Uhr.

Werden auch Sie Teil der AMEOS Gruppe und arbeiten mit rund 17.000 Kollegen (m/w/d) in einer unserer zahlreichen Einrichtungen.

Wir erwarten Ihre Bewerbung bevorzugt über unser Online-Bewerberportal. Gern können Sie auch eine Kurzbewerbung an kariere@ameos.eu senden oder bei Rückfragen unser Recruiting Team unter 0176 300 55296 kontaktieren

Folge uns auf Instagram @ameos_gruppe



charts der vielfalt
UNTERZEICHNET

Jetzt bewerben

Vor allem Gesundheit

ameos.eu

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Dachdecker und Zimmerer (m/w/d).



Jaggi Holzbau

Zimmermeister und Betriebswirt
Ringstraße 10
38384 Gevensleben
OT Watenstedt

Tel.: 0 53 54-7 59 28 40
jaggiholzbau@gmx.de
www.jaggi-holzbau.de

- Dachstühle
- Dacheindeckung
- Fachwerkbau & -sanierung
- Baudenkmalpflege
- Fassadenbekleidung
- Balkone, Terrassen, Carports
- Trockenbau & Innenausbau
- Einbau von Fertigelementen
- Modernisierung nach EnEV
- Reparaturen
- Beratung & Planung

Schulsanitäter nahmen an der Aktion »Jugend verbindet Spezial« teil

Am Schöninger Gymnasium Anna-Sophianum gibt es seit vielen Jahren eine erfolgreiche Schulsanitätsgruppe. Zielgruppe sind die Jahrgänge fünf bis 13. Die Coronapandemie hatte gerade diese AG stark in Mitleidenschaft gezogen.

Schönningen/Braunschweig

Gruppenstunden und das gemeinsame Üben waren unmöglich, durch die Kohortentrennung konnten die aus unterschiedlichen Jahrgängen stammenden Sanis nicht miteinander in Kontakt treten. Nur mit größter planerischer Anstrengung konnte für einige während der Entspannungsphase wenigstens die Erste-Hilfe-Ausbildung beim DRK Schönningen realisiert werden.

Viele erfahrene Sanis verließen in der Coronaphase mit dem Abi-

tur die Schule. Es stand die Gefahr im Raum, das der Schulsanitätsdienst sich im Zuge der Pandemie auflöst.

Aber das Gegenteil ist der Fall: Mit 34 Schülern ist die Gruppe größer als je zuvor, fast alle Schulsanitäter blieben der AG auch über diese schwierige Phase hinweg treu. Die gegenwärtige Gruppe besteht aber auch aus neuen Mitgliedern, die bisher keine gruppenspezifischen Prozesse effektiv durchlaufen konnten. Da kam es genau zur richtigen Zeit, dass der Braunschweiger

Gemeinde-Unfallversicherungsverband Mitte September wieder eine Sani-Aktion angeboten hatte: »Jugend verbindet Spezial«.

Begeistert wollten die komplett ausgebildeten Schulsanis daran teilnehmen, sodass das Gymnasium Anna-Sophianum mit drei Teams und insgesamt 18 Sanitätern zu der Aktion fuhr. Keiner von ihnen hatte irgendwelche Erfahrungen mit solchen überregionalen Treffen oder Wettbewerben, entsprechend aufgeregt

waren alle. Geboten wurde ein rundum gelungenes Programm aus verschiedenen Übungsszenarien, die mit Mitteln der realistischen Notfalldarstellung (RND) inszeniert worden waren und bei denen man Rückmeldungen zur Durchführung erhielt, sowie der Vorstellung diverser technischer Gerätschaften. Die Schulsanitäter des Gymnasium Anna-Sophianum waren begeistert und fuhren voller neuer Eindrücke in die Heimat zurück.



Wir suchen ... | info@proexakt.de | 05332/9686-54

Sales Manager (m/w/d)

ProExakt
Digital- & Printmedien

Das renommierte Allensbacher

IfD INSTITUT FÜR DEMOSKOPIE ALLENSBACH

sucht

Interviewerinnen und Interviewer

für eine nebenberufliche Tätigkeit (mündliche Interviews, vorwiegend in Privathaushalten an Ihrem Wohnort).

Wenn Sie aufgeschlossen sind, über ein sicheres Auftreten verfügen, an Menschen, interessanten Themen und an einem kleinen Nebenverdienst interessiert sind, dann schicken Sie uns einfach einen tabellarischen Lebenslauf zu (keine Zeugnisse, noch kein Passbild).

INSTITUT FÜR DEMOSKOPIE ALLENSBACH
Interviewer-Ressort
78472 Allensbach
Fax: 07533/3048, E-Mail: interviewer@ifd-allensbach.de

AUTO MOBIL Ihre Mehrmarkenwerkstatt

ELENSEK
Autos und mehr

AUTO
MOBIL
MEISTERWERKSTATT

Tel. 0 53 52 - 21 44

Bahnhofstraße 18 • 38364 Schönningen • Fax: 0 53 52 - 42 48

Wir suchen für sofort einen

Kraftfahrzeug-
Mechatroniker (m/w/d)
(Geselle/Meister)

Beruf mit Zukunftsperspektive!
Für den Bau von Photovoltaikanlagen
suchen wir:

Dachdecker/Solarteure Photovoltaik (m/w/d)

oder

Montageteam Photovoltaikanlagen

Außerdem suchen wir einen

Planer/Verkäufer für Photovoltaikanlagen (m/w/d)

Bewerbungen an Elektro-Wilhelm GmbH
Am Bockshorn 18, 38173 Sickinge
Telefon 05305/91030 oder
E-Mail lothar.wilhelm@elektro-wilhelm.com

ELEKTRO

WILHELM



Eggers Bausanierung

suchen für sofort einen
Bauhelfer

in Voll- oder Teilzeit

Tel. 05331/885193 +
Mobil 0171/4471727

Mail: r.g.eggers@t-online.de

LKW-Fahrer/in als Vollzeit oder LKW-Aushilfsfahrer/in

Führerscheinklasse CE

Fahrerkarte inkl. Module

(auf 450,00 € Basis)

gern auch Rentner

sucht ab sofort

Salzgitter EuroLogistik GmbH

Tel. 05341/18928-71

Eggers Bausanierung

übernehme kurzfristig

Maurer- und

Umbauarbeiten

für Alt- und Neubau

Wegbau-

Pflasterarbeiten

Tel. 05331/885193 +

Mobil 0171/4471727

Mail: r.g.eggers@t-online.de

Wir suchen ab sofort

zur Verstärkung unseres Teams

für unsere Spedition einen

Buchhalter (m/w/d)

in Vollzeit

mit DATEV-Kenntnissen

Salzgitter

Eurologistik GmbH

Telefon: 05341/18928-71

a.liersch@sz-eurologistik.de

GROTJAHN-STIFTUNG
Diakonie

DIE PFLEGE BRAUCHT ETWAS GUTES.

Die Pflege braucht dich!

karriere.grotjahn-stiftung.de
Hermann-Müller-Straße 12 • 38315 Schladen
05335 / 808-0

Dein Reisebüro in Schöninggen

Ferien-Center am Elm

Niedernstraße 18

Tel.: 0 53 52/93 77 09

Inh.: Bernd Hellwig

E-Mail: Hellwigreisen@web.de

www.Hellwigreisen.de

FRAG DEIN
REISEBÜRO

Herbstferien

AIDA Sol England & Niederlande

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **5 Nächte**
• ab/bis Hamburg **AIDA** p. P. nur ab **399,- €**
• z. B. am 21.10. bis 26.10.2022

AIDA Mar Norwegens Fjorde

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **10 Nächte**
• ab/bis Warnemünde **AIDA** p. P. nur ab **649,- €**
• z. B. am 20.10. bis 30.10.2022

AIDA Bella Herbstliche Nordlichter

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **14 Nächte**
• ab/bis Hamburg **AIDA** p. P. nur ab **799,- €**
• z. B. am 15.10. bis 29.10.2022

AIDA Stella Spanien & Frankreich

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **7 Nächte**
• inkl. Flug ab BER **AIDA** p. P. nur ab **999,- €**
• z. B. am 16.10. bis 23.10.2022

AIDA Cosma Mediterrane Schätze ab Mallorca

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **7 Nächte**
• inkl. Flug ab BER **AIDA** p. P. nur ab **1189,- €**
• z. B. am 15.10. bis 22.10.2022

Mein Schiff 4 Bremerhaven bis Gran Canaria

• Premium Alles Inklusive **11 Nächte**
• ab Bremerhaven (zzgl. Rückflug) **AIDA** p. P. nur ab **1149,- €**
• z. B. am 19.10. bis 30.10.2022

Mein Schiff Herz Malaga bis Mallorca

• Premium Alles Inklusive **7 Nächte**
• inkl. Flug ab Hannover **AIDA** p. P. nur ab **1139,- €**
• z. B. am 21.10. bis 28.10.2022

Herbstferien am Meer

Türkei 4* Seaden Hotels Corolla in Side

Verpflegung: **alles inklusive!** **9 Tage**
inkl. Flug ab Han., BER, Leip., z. B. am 18.10.2022 p. P. nur ab **746,- €**

Mallorca 4* Vell Mari Hotel & Resort in Can Picafort

Verpflegung: **alles inklusive!** **1 Woche**
inkl. Flug ab Han., BER, Leip., z. B. am 19.10.2022 p. P. nur ab **600,- €**

Insel Kos 4* TUI SUNE0 Achilleas Beach

Verpflegung: **alles inklusive!** **1 Woche**
inkl. Flug ab Han., BER, Leip., z. B. am 19.10.2022 p. P. nur ab **648,- €**

Insel Rhodos 4* Rhodos Horizon Resort

Verpflegung: **alles inklusive!** **1 Woche**
inkl. Flug ab Han., BER, Leip., z. B. am 19.10.2022 p. P. nur ab **673,- €**

Tunesien 5* Iberostar Selection Royal El Mansour

Verpflegung: **alles inklusive!** **in Monastir** **1 Woche**
inkl. Flug ab Han., BER, Leip., z. B. am 20.10.2022 p. P. nur ab **778,- €**

Fuerteventura 4* R2 Bahía Playa Design Hotel & Spa

Verpflegung: **alles inklusive!** **in Tarajalejo** **1 Woche**
inkl. Flug ab Han., BER, Leip., z. B. am 18.10.2022 p. P. nur ab **768,- €**

Hohe Ermäßigungen für Gäste bis 24 Jahre

AIDA nova Kanaren & Madeira ab Gran Canaria

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **7 Nächte**
• inkl. Flug ab Hannover **AIDA** p. P. nur ab **799,- €**
• z. B. am 12.11. bis 19.11.2022

AIDA aura Südafrika & Namibia

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **14 Nächte**
• inkl. Flug ab Frankfurt **AIDA** p. P. nur ab **1899,- €**
• z. B. am 27.11. bis 12.12.2022

AIDA mar Kanaren mit La Gomera

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **7 Nächte**
• inkl. Flug ab Hannover **AIDA** p. P. nur ab **799,- €**
• z. B. am 4.12. bis 11.12.2022

AIDA perla Karibische Inseln ab Barbados

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **14 Nächte**
• inkl. Flug ab Frankfurt **AIDA** p. P. nur ab **1899,- €**
• z. B. am 1.12. bis 15.12.2022

AIDA luna Karibik & Mittelamerika ab Jamaika

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **14 Nächte**
• inkl. Flug ab Düsseldorf **AIDA** p. P. nur ab **1799,- €**
• z. B. am 11.12. bis 25.12.2022

AIDA diva Mexiko & Karibische Inseln

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **14 Nächte**
• inkl. Flug ab Düsseldorf **AIDA** p. P. nur ab **1799,- €**
• z. B. am 10.12. bis 24.12.2022

AIDA cosma Orient ab Dubai

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **7 Nächte**
• inkl. Flug ab BER **AIDA** p. P. nur ab **999,- €**
• z. B. am 24.11. bis 2.12.2022

AIDA cosma Von Dubai nach Mallorca

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **21 Nächte**
• inkl. Flug ab BER **AIDA** p. P. nur ab **1754,- €**
• z. B. am 14.4. bis 6.5.2023

AIDA perla Karibische Inseln ab Dom. Republik

• Vollpension inkl. Tischgetränke **oder alles inklusive** **14 Nächte**
• inkl. Flug ab Düsseldorf **AIDA** p. P. nur ab **1899,- €**
• z. B. am 10.11. bis 24.11.2022

Mein Schiff 2 Karibische Inseln

• Premium Alles Inklusive **14 Nächte**
• inkl. Flug ab Frankfurt **AIDA** p. P. nur ab **2149,- €**
• z. B. am 2.12. bis 16.12.2022

Mein Schiff Herz Kapverdische Inseln & Azoren

• Premium Alles Inklusive **14 Nächte**
• inkl. Flug ab Hannover **AIDA** p. P. nur ab **1349,- €**
• z. B. am 17.11. bis 1.12.2022

Mein Schiff 5 Dubai bis Singapur

• Premium Alles Inklusive **15 Nächte**
• inkl. Flug ab Frankfurt **AIDA** p. P. nur ab **2229,- €**
• z. B. am 21.11. bis 7.12.2022

www.Hellwigreisen.de